

GŁOS POMORZA

DZIENNIK POLSKIEJ ZJEDNOCZONEJ PARTII ROBOTNICZEJ

Rok XXIII Nr 182 (7419)

WTOREK, 12 SIERPNIA 1975 r.

A B CENA 1 zł

Dzięki ofiarnej
pracy górników

**PRZESZŁO MILION
TON WĘGLA
PONAD PLAN**

KATOWICE (PAP). Mimo sezonu urlopowego i uciążliwych warunków pracy spowodowanych wysokimi temperaturami, załogi kopalń węgla kamiennego utrzymują nadal wysokie tempo. W ciągu pierwszej dekady sierpnia br. wydobyli on 77 tys. ton węgla dodatkowo, zwiększając ponadplanową nadwyżkę, osiągniętą od początku br. do przeszło jednego miliona ton.

Najwięcej dodatkowego węgla dostarczyły w sierpniu br. załogi kopalń Bytomskiego Zjednoczenia Przemysłu Węglowego: „Nowy Wirek”, „Bobrek”, „Rozbark”, „Julian”, a także górnicy z kopalń: „Miłowice-Czeladź”, „Siemianowice”, „Siersza”, „Janina” i „Jastrzębie”.

**Meldunki
z „Dolnej Odry”
POMYŚLNE PRÓBY
KOLEJNEGO KOTŁA**

SZCZECIN (PAP). W elektrowni „Dolna Odra” pomyślnie zakończyła się próba wodna kotła V bloku energetycznego. Jego budowa trwała zaledwie 5,5 miesiąca zamiast planowanych dziewięciu. W ten sposób zrealizowano jeden z ważnych etapów zmierzających do przedterminowego przekazania bloku do eksploatacji. Rozpocznie on prace w październiku br. na 8 miesięcy wcześniej niż przewidywały to założenia techniczno-ekonomiczne budowy.

W pobliskim Gryfinie prowadzone są równocześnie prace wyposażeniowe przy nowej szkole jaką wzniesli budowniczowie elektrowni.

Paliwa dla rolnictwa

WARSZAWA (PAP). Jak wynika z dotychczasowego przebiegu kampanii żniwnej zaopatrzenie rolnictwa w paliwa, tj. oleje napędowe, benzynę oraz inne oleje i smary jest dobre. Duża w tym zasługa placówek Centrali Produktów Naftowych, która ściśle współpracuje w rozwiązywaniu bieżących problemów ze Zjednoczeniem Technicznej Obsługi Rolnictwa.

Przewóz paliw odbywa się własnym taborem CPN, śródkami transportowymi rolnictwa a także innymi jednostkami gospodarki. Dzięki przedłużeniu czasu pracy i stałemu dźwizom w stacjach CPN utrzymywana jest ciągłość dostaw.



WARSZAWA (PAP). Jak przewiduje IMGW, dziś będzie zachmurzenie małe i umiarkowanie. Lokalne burze. Temperatura minimalna od 12 st. do 17 st. Temperatura maksymalna od 25 st. na północnym wschodzie do 30 st. na zachodzie.

Wizyta premiera ZSRR — Aleksieja Kosygina w Polsce

Świadeństwo braterstwa i nierozrwalnych więzi



Premier Piotr Jaroszewicz i Aleksiej Kosygin podczas powitania na warszawskim lotnisku.

WARSZAWA (PAP) Na zaproszenie Biura Politycznego KC PZPR i Rady Ministrów PRL przybył wczoraj do Polski z wizytą przyjaźni członek Biura Politycznego KC KPZR, przewodniczący Rady Ministrów Związku Radzieckiego — Aleksiej Kosygin.

Godzina 10.00. Udekorowane flagami Polski i ZSRR lotnisko na Okęcu. Na frontonie budynku napis: „Serdecznie witamy Dro-

giego Gościa”. Obok wielkie hasło „Przyjaźń i współpraca ze Związkiem Radzieckim — gwarancją niepodległości, bezpieczeństwa

i socjalistycznego rozwoju Polski”.

Wysiadającego z samolotu premiera Aleksieja Kosygina witają: prezes Rady Ministrów — Piotr Jaroszewicz oraz członkowie Biura Politycznego i Sekretariatu KC PZPR, członkowie rządu, gospodarze stolicy. (dokończenie na str. 3)

Wrak „Miedziowca” odkrywa swoje tajemnice

GDĄSK (PAP). Sensacyjne — XVI-wieczny statek handlowy zwany umownie „Miedziowcem”, spoczywający na dnie Zatoki Gdańskiej — odkrywa przed badaczami coraz więcej tajemnic. Prowadzona od połowy lipca br., w ramach przygotowań do wydobywania wraka penetracja statku wskazuje równocześnie, że jeszcze wielu odkryć można się spodziewać.

Najnowsza zdobycz pletwonurków i naukowców z Centralnego Muzeum Morskiego w Gdańsku są wiązki „żelaza gdańskiego”. Tym mianem określano niegdyś,

wysoko cenione na międzynarodowym rynku surowe żelazo wyrabiane w Gdańsku ze sprowadzanej ze Szwecji rudy. Miejscem jej przerobu była oliwska młotownia. Znalezione w ładowej „Miedziowca” żelazne sztaby znajdują się w oryginalnych, powiązanych mocnym łańcem łańcach o wadze ok. 200 kg.

W miarę penetrowania głębszych warstw ładowej pletwonurkowie odkrywają przedmiot coraz lepiej zachowany. Dotyczy to m. in. płaszczyzny miedzi, od których statek wziął swa umowną

nazwę. Dobrze zachowały się także sponki konopi i lnu.

Zadaniem pletwonurków jest obecnie wydobyć z „Miedziowca” jak największą ilość przedmiotów stanowiących ładunek i wyposażenie statku. Odczajenie wraka ułatwi operację jego podniesienia. Ma to być drugie na świecie — po wydobywaniu szwedzkiego okrętu „Vasa” — tego typu przedsięwzięcie. Jeśli odpowiednie przygotowania nie zostaną zakończone przed okresem jesienno-wiosennych sztormów operację trzeba będzie przełożyć na rok przyszły.

Uprawa Bałtyku

go i Zatoki Pomorskiej. Jest to przeważnie narybek: łosoś, szczupak, lina, certy,

węgorz oraz ostraga, a więc tzw. ryb dwuskładowych, które mogą żyć i rozmnażać się w wodach słodkich, zasolonych.

Zarybianie Bałtyku i wód przybrzeżnych jest bardzo kosztowne, ale wydatki poniesione w ciągu ostatnich lat zaczynają procentować: odłowy zwiększają się z każdym rokiem.

Z PRAC EGZEKUTYWY KW PZPR
W KOSZALINIE

Za 26 dni Centralne Dożynki

KOSZALIN. Niewiele czasu pozostało już do dnia Centralnych Dożynek, których zaszczyt organizowania w tym roku przypadł Koszalinowi. Na wczorajszym posiedzeniu Egzekutywy KW PZPR w Koszalinie, która obradowała z udziałem I zastępcy kierownika Wydziału Rolnego i Gospodarki Żywnościowej KC, Stanisława Sobczyka i prezesa Centralnego Związku Kółek i Organizacji Rolniczych, Jerzego Maciaka, wszechstronnie przeanalizowano aktualny stan przygotowań do tej wielkiej imprezy. Członkowie Egzekutywy, wizytowali też wszystkie place budów i miejsca, gdzie koncentrują się przygotowania do dożynek — w Koszalinie i okolicach.

Prowadzone niezwykle szerokim frontem prace inwestycyjne i porządkowe, które radykalnie zmieniają oblicze miasta, znajdują się w pełnym toku. Przebiegała one sprawnie i w tempie nagle dotąd tutaj nie spotykanym. Roboty realizowane są bez opóźnień, zgodnie z wcześniejszymi ustaleniami i harmonogramami. Załogi zaangażowanych tu przedsiębiorstw pracują bardzo ofiarnie, co jest tym bardziej godne podkreślenia, że wielkie upały bynajmniej pracy nie ułatwiają. Na wie-

lu obiektach zasadnicze roboty są już na ukończeniu, a na wszystkich mają zostać zakończone do końca miesiąca (w pojedynczych przypadkach w pierwszych dniach września.) Czas jednak nagli, toteż nadchodzące dni będą wymagały od załóg i kierownictw budów jeszcze intensywniejszego wysiłku i organizacji pracy oraz koordynacji działania na najwyższym poziomie. Będzie też potrzebna w coraz większym stopniu pomoc mieszkańców miasta w czynnie społecznym przy urządzaniu i zazielenianiu terenów. Chodzi też o to, by koszańskie w każdej dziedzinie, na każdej posesji przyłożyły się do porządków tak aby całe miasto było schludne, czyste i estetyczne w dniu Centralnych Dożynek.

Daleko zaawansowane są prace organizacyjne, których celem jest zapewnienie właściwego przyjęcia tysiącom gości, jacy z okazji dożynek zjadą do Koszalina w początkach września. Wieksość z nich zostanie zakwaterowana w miejscowościach wczasowych w nasie nadmorskim. Intensywnie przygotowują się również do dożynek handel i gastronomia.

Do imprezy dożynkowej na stadionie „Gwardii” przygo-

(dokończenie na str. 3)

Szczecin - ważna baza przeładunku dla floty Kraju Rad

SZCZECIN. Zespół portowy Szczecin — Swinoujście stanowi ważną bazę przeładunkową dla floty handlowej Kraju Rad. 11 bm. z ładunkiem 7 tys. ton podkładów dla polskiego rolnictwa zameldował się radziecki statek „Bereznik”. Z radzieckiego statku „Wolgobalt” wyładowywano tarcice dla NRD, z innej jednostki „Wiadalaes” rudę dla CSRS. „Ładoga” zabiera ze Szczecina kamień gipsowy do Szwecji. Rocznie obsługuje się tu 300 statków pływających pod banderą Kraju Rad.

Do zespołu portowego Szczecin — Swinoujście przybył także m/s „Włokniarz” z ładunkiem apatyków z Murmańska dla polskiego przemysłu chemicznego. Jednostki szczyńskiego armatora PŻM obsługują stałą linię apatytową „Szczecin — Murmańsk”. Pływają na niej m.in. „Hutnik”, „Sioczniowiec”, „Kopalnia Grzybów”, „Kopalnia Machów” itp. Warto dodać, że polscy marynarze są niezwykle serdecznie witani w Murmańsku.

TARTAN NA BOISKU SZKOLNYM

ŁÓDŹ (PAP). XXVI Liceum Ogólnokształcące w Łodzi będzie pierwszą w kraju szkołą mającą własną bieżnię tartanową. Rozpoczęły się już wstępne prace,

a producent polskiego tartanu zwanego sotar — Łódzki „Chedon” podjął zobowiązanie wyłożenia tym materiałem okolicznej bieżni szkolnego boiska.

JASKINIOWE POGOTOWIE RATUNKOWE POWSTAJE W CZĘSTOCHOWIE

CZĘSTOCHOWA (PAP). Klub Speleologiczny PTTK w Częstochowie organizuje pierwsze w woj. częstochowskim jaskiniowe pogotowie ratunkowe. Decyzję tę podjęto wskutek coraz częściej

powtarzających się wypadków w jaskiniach Jury Krakowsko — Częstochowskiej na szlaku Orlich Gniazd, w Sokolich Górach i w okolicach Złotego Potoka.

W TELEGRAFICZNYM SKRÓCIE

▲ W NIEDZIELĘ wieczorem przybył do Hawany pierwszy, po przerwaniu 14 lat temu stosunków dyplomatycznych z Kubą, ambasador Kolumbii, aby objąć swe stanowisko. Kolumbia wznowiła stosunki z Kubą w marcu br. jako 9 członek Organizacji Państw Amerykańskich.

▲ W NOWYM JORKU zebrała się Rada Bezpieczeństwa ONZ w celu rozpatrzenia projektów dwóch jednobrzmiących rezolucji zalecających przyjęcie do ONZ Demokratycznej Republiki Wietnamu i Republiki Wietnamu Południowego.

DO LIZBONY przybył wczoraj z 3-dniową wizytą premier Danii, Anker Joergensen.

▲ DO RUMUNII przybył z 3-dniową wizytą oficjalną premier Iranu, Amir Abbas Howejda.

▲ WCZORAJ premier Japonii Takeo Miki powrócił do Tokio z 10-dniowej wizyty w Stanach Zjednoczonych gdzie został przyjęty m. in. przez prezydenta Geralda Forda. Była to pierwsza podróż Takeo Miki do stolicy USA od chwili objęcia przez niego w grudniu ub. r. urzędu premiera.

▲ PO ZAKOŃCZENIU wizyty w Izraelu prezydent Meksyku Luis Echeverria przybył z 3-dniową oficjalną wizytą do Jordani i na zaproszenie króla tego państwa, Husajna. W tym samym dniu z Kairu do Ammanu przybył również minister spraw zagranicznych Meksyku, Emilio Rabasa. W Kairze przeprowadził on rozmowy dotyczące pokojowego rozwiązania kryzysu bliskowschodniego.

▲ W NAJBLIŻSZĄ sobotę do Egiptu przybędzie z 3-dniową wizytą król Jordani, Husajn.

▲ PREZYDENT Egiptu, Anwar Sadat przyjął wczoraj ambasadora USA w Kairze, Hermana Eiltsa, który przekazał mu izraelski punkt widzenia na problem uregulowania sytuacji na Bliskim Wschodzie. Eilts powrócił w niedzielę z Waszyngtonu, gdzie zapoznał się z odpowiedzią Izraela na propozycje egipskie.

▲ W GENEWIE obradują przedstawiciele krajów naftowych i krajów rozwijających się, pozbawionych złóż ropy naftowej omawiając sprawy związane ze zwolnieniem światowej konferencji energetycznej. Spotkali się tu przedstawiciele Wenezueli, Arabii, Saudyjskiej, Algerii, Iranu oraz Indii i Brazylii.

▲ WCZORAJ miał się zebrać sąd najwyższy Indii w celu rozpatrzenia apelacji wniesionej przez premiera kraju Indię Gandhi przeciwko werdyktowi sądu stanowego w Allahabadzie. 12 czerwca sąd ten zawiesił mandat Indry Gandhi pod zarzutem dopuszczenia się dwóch uchybień w czasie kampanii przedwyborczej.

ZAMACH NA TIMORZE?

LONDYN (PAP). W australijskim porcie Darwin odebrano komunikat radia Dili — stolicy Timoru portugalskiego (Azja południowo-wschodnia) — informujący o zakazie przelotu nad tym terytorium samolotów australijskich. Wyjaśniono, że na wyspie dokonano prze-wrotu.

Jednakże Urząd Prezydenta Republiki Portugaliskiej zdementował wiadomość zachodnich agencji prasowych, jakoby w Timorze doszło do zamachu stanu. W komunikacie ogłoszonym w Lizbonie wskazuje się jednak na napiętą sytuację na tej wyspie, gdzie członkowie ugrupowania opozycyjnego zaatakowali jednostki policyjne.

Timor portugalski zajmuje wschodnią połowę wyspy o tej samej nazwie. Te kolonie portugalskie od 1586 roku zamieszkuje obecnie 610 tys. osób. Ogólny obszar terytorium wynosi około 15 tys. km kw. Administracyjnym centrum kolonii jest port Dili. Liczący 11 tys. mieszkańców, na eksport Timoru składa się przede wszystkim kawa, kopa i kauczuk.

12 lipca w Lizbonie opublikowano komunikat o planach przyznania temu terytorium niepodległości, najpóźniej do października 1978 r. Wcześniej już (27 czerwca) na wyspie doszło do incydentów między zwolennikami partii Fretilin, która domaga się przyznania terytorium jak najszybciej niepodległości oraz umiarkowanym demokratycznym związkiem Timoru, CUDT, który jest za kontynuacją więzi z Portugalią. Trzecie stronnictwo, Apodeti, dąży do połączenia Timoru z Indonezją zachodnią, bowiem częste wyspy stanowią terytorium Republiki Indonezyjskiej.

„VIKING” STERUJE W KIERUNKU MARSA

NOWY JORK (PAP). Wczoraj o godz. 21.59 czasu warszawskiego wystartowała z Przylądka Canaveral na Florydzie rakieta „Titan Centaur” która umieściła na trajektorii wiodącej w kierunku Marsa amerykańską sondę „Viking”. Jej zadaniem będzie dokładniejsze niż dotychczas uczyniono, zbadanie powierzchni czerwonej planety oraz wykrycie ewentualnych śladów życia.

„Viking” będzie musiał przebyć 812 mln km, aby do trzeciego Marsa. Składa się on z ładownika wyposażonego w bogaty zestaw aparatury naukowej do poszukiwania śladów życia oraz z częścią, która pozostanie na orbicie okołoplanetarniej. Oczekuje się, że ładownik „Vikinga” opadnie na powierzchnię Marsa w lipcu 1976 r. Pobierze on m. in. do analizy próbkę marsjańskiej gleby i atmosfery. Orbitująca część sondy, wykona bogaty zestaw zdjęć powierzchni Marsa oraz przeprowadzi wiele innych eksperymentów naukowych.

W 10 dni po starcie pierwszego „Vikinga”, wystrzelona zostanie następna sonda z analogicznym programem badań. Dotrze ona w pobliże Marsa w 2 miesiące po swym poprzedniku.

ci, która pozostanie na orbicie okołoplanetarniej. Oczekuje się, że ładownik „Vikinga” opadnie na powierzchnię Marsa w lipcu 1976 r. Pobierze on m. in. do analizy próbkę marsjańskiej gleby i atmosfery. Orbitująca część sondy, wykona bogaty zestaw zdjęć powierzchni Marsa oraz przeprowadzi wiele innych eksperymentów naukowych.

W 10 dni po starcie pierwszego „Vikinga”, wystrzelona zostanie następna sonda z analogicznym programem badań. Dotrze ona w pobliże Marsa w 2 miesiące po swym poprzedniku.

na lotnisku w Tokio. Samolot, który leciał na Okinawę został trafiony przez piorun. W wyniku wyładowania atmosferycznego pojawiły się pęknięcia na jednej z szyb okna kabiny pilotów. Zaden z pasażerów ani członków załogi nie doznało obrażeń.

która powstała po krótkich, ale obfitych opadach deszczu. Jest to pierwszy znany wypadek u-tonięcia na Saharze.

Utonął na Saharze

LONDYN (PAP). W stolicy Sahary zachodniej El-Ajoun zdarzył się ostatnio niezwykle wypadek. Jeden z mieszkańców tego miasta utonął się w kałuży,

PO KONFERENCJI HELSIŃSKIEJ

▲ MOSKWA (PAP). Ze wszystkich stron Związku Radzieckiego napływają wciąż nowe relacje o manifestacyjnym przebiegu masowych zebrań ludności, których uczestnicy witają z uznaniem dorobek Konferencji Bezpieczeństwa i Współpracy w Europie.

W podejmowanych rezolucjach i osobistych publicznych wypowiedziach mieszkańcy Kraju Rad wyrażają pełne poparcie dla oceny rezultatów KBWE we wspólnym oświadczeniu opublikowanym przez Biuro Polityczne Komitetu Centralnego KPZR, Prezydium Rady Najwyższej i Radę Ministrów ZSRR.

Zwracając uwagę na aktywny udział państw socjalistycznych w zwolnieniu Konferencji i opracowanie przez nią końcowych dokumentów, podkreśla się wielką rolę, jaką spełnił w dziele międzynarodowego odprężenia radziecki program pokoju, sformułowany na Zjeździe KPZR przez Leonida Breżniewa.

▲ BUKARESZT (PAP). Polityczny Komitet Wykonawczy KC RPK, Rada Państwa i Rada Ministrów Rumunii z zadowoleniem przyjęły na wspólnym posiedzeniu pomyślnie zakończenie Konferencji Bezpieczeństwa i Współpracy w Europie, ocenając ją jako wydarzenie o historycznym znaczeniu w życiu politycznym naszego kontynentu, które umacnia nowego ducha w stosunkach międzynarodowych i kładzie podwaliny pod szeroki i głęboki proces zapewnienia bezpieczeństwa w Europie.

„Leyland” pod zarządem państwa

LONDYN (PAP). Rząd brytyjski przejął w poniedziałek zarząd największej w kraju firmy samochodowej „British Leyland Motor Corporation”. Oddat firma ta będzie się nazywać „British Leyland Limited”. Rząd będzie dysponował 80—90 proc. akcji tego towarzystwa i udzieli mu do r. 1982 pomocy finansowej w wysokości ok. 2,8 mln funtów szterlingów.

NARODY Europy — pisze komentator agencji TASS, Askold Biriukow — miliony ludzi na całym świecie zgłębiają obecnie historyczne wyniki Konferencji Bezpieczeństwa i Współpracy w Europie. Jej sukces oceniany jest powszechnie jako sukces sił pokoju i realizmu, sukces wszystkich narodów europejskich. Jest to najzupełniej słuszne, ponieważ w walce o odprężenie nie ma państw zwyciężczych i zwyciężonych, a pokojem zainteresowane są w równej mierze wszystkie kraje, wszystkie narody.

W szczególny sposób podsumowuje się wyniki Konferencji europejskiej w Pekinie. Jak można wnosić z całej serii opublikowanych tam artykułów, propaganda maoistowska wychodzi wprost ze skóry, aby wbrew faktom udowodnić, że w Europie nie może być odprężenia, zaś dokumenty podpisane w Helsinkach, „nie mają żadnego znaczenia”. Oficjalny organ propagandy pekińskiej, agencja Sinhua głosi, że nad Europą „gromadzą się ciemne chmury, potęgą je się czynnik wojny”.

W powodzi słów, jakich nie szczędzi Sinhua, rysuje się jednak zupełnie konkretna metoda przekazywania materiału. Przywódcy pekińscy występują w roli opiekunów bezpieczeństwa bloku atlantyckiego, który — zdaniem Sinhua — kraje wspólnoty socjalistycznej

Z prac specjalnego komitetu ONZ

W interesie pokoju światowego

NOWY JORK (PAP). Zwolnienie światowej konferencji rozbrojeniowej przyczyni się do rozwiązania jednego z ważniejszych problemów współczesności, który polega na tym, by położyć kres wyścigowi zbrojeń i skierować wszystkie środki na potrzeby pokojowego współistnienia — oświadczył na posiedzeniu specjalnego komitetu ONZ ds. zwolnienia światowej konferencji rozbrojeniowej przedstawiciel ZSRR R. Owinnikow.

Przedstawiciel Związku Radzieckiego przypomniał słowa sekretarza generalnego KC KPZR Leonida Breżniewa-

wa, że wyścig zbrojeń nie jest koniecznością i należy działać w kierunku ograniczenia produkcji broni dla realizacji całkowitego rozbrojenia.

Zdaniem delegacji radzieckiej, nadszedł odpowiedni moment dla prac przygotowawczych przed zwolnieniem światowej konferencji rozbrojeniowej, która mogłaby się rozpocząć w najbliższej przyszłości.

Stanowisko ZSRR spotkało się z poparciem ze strony delegacji Peru, Czechosłowacji, Libanu, Indii i kilku innych państw.

Portugalia

Zjednoczyć siły lewicy

LIZBONA (PAP). W niedzielę wieczorem w mieście Braga, na północy Portugalii doszło do burzliwych wystąpień elementów reakcyjnych. Demonstranci zaatakowali biuro partii komunistycznej. Interweniowało wojsko, przywracając porządek w mieście. W czasie starć, do których doszło między żołnierzami a uczestnikami demonstracji 28 osób zostało rannych.

W niedzielę w Alhanbra, koło Lizbony, obradowało plenium Portugalskiej Partii Komunistycznej. Opubli-

kowany po jego zakończeniu komunikat głosi, że partia komunistyczna opowiada się za podjęciem wysiłków mających na celu zjednoczenie sił lewicy. KP Portugalii wzywa wszystkie siły, zainteresowane procesem rewolucyjnym, do podjęcia niezwłocznych i realnych kroków, które doprowadziłyby do znalezienia wspólnej drogi między trudnymi problemami Portugalii. Komitet Centralny partii podkreśla szczególnie konieczność prowadzenia dyskusji w duchu szczerości i współpracy.

Irlandia Północna

PO KRWAWYM WEEKENDZIE

LONDYN (PAP). Brytyjski minister ds. Irlandii Północnej Merlin Rees wezwał swoich doradców ds. bezpieczeństwa na naradę, celem omówienia sytuacji w Irlandii Północnej, po „krwawym weekendzie”, który pochłoniął życie trzech osób i poważnie zagroził obecnemu zawieszeniu broni.

Agencja UPI pisze, że spotkanie Reesa z szefami armii brytyjskiej i policji dotyczyło przede wszystkim środków, jakie powinno się

podjąć, by zapobiec ponownym aktom przemocy. W oświadczeniu opublikowanym przez armie podano, że w ciągu 6 godzin, do północy 10 bm. zanotowano 28 wypadków wymiany ognia między snajperami a żołnierzami brytyjskimi. Od tego czasu zapanował jednak spokój. Oficjalnie podano, że pięć osób znajduje się w szpitalu, a kilkadziesiąt osób doznało mniejszych obrażeń.

tyradzieckością. Oszczersztwa pod adresem Związku Radzieckiego i innych krajów wspólnoty socjalistycznej idą w parze z podżeganiem Zachodu do wzmagania wyścigu zbrojeń, aby „przeciwdziałać radzieckiej potęgze”. Agencja Sinhua nie ukrywa przy tym swych sympatii do tych kół na Zachodzie, które opowiadają się za kontynuacją wyścigu zbrojeń i mają agresywne zamiary wobec krajów socjalistycznych.

Jeśli kraje socjalistyczne lub inne miłujące pokój państwa wystąpią z jakąkolwiek inicjatywą, która umożliwi ugruntowanie i pogłębienie procesu odprężenia, to inicjatywa ta z reguły staje się przedmiotem gwałtownych ataków ze strony maoistowskich przywódców. Dla stylu działania tych ludzi znamienne jest to, że w swych dążeniach do przeszkodzenia odprężeniu gotowi są tworzyć wspólny front z każdym — od faszystowskiej klitki Pinocheta aż do zajadłych odwetowców walczących o pogłębienie rozbięcia Europy.

Sposób, w jaki powitano w Pekinie rezultaty Konferencji w Helsinkach — konkluduje komentator agencji TASS — jest jeszcze jednym tego potwierdzeniem. Grupa maoistów znów zde-maskowała się sama. Również w tym przypadku wystąpili oni jako podżegacze i wrogowie pokoju.

Kreml

ROZMOWY USA — ZSRR

MOSKWA (PAP). Wczoraj odbyły się na Kremlu rozmowy członków Rady Najwyższej ZSRR z członkami delegacji Izby Reprezentantów USA z przewodniczącym tej Izby Karlem Albertem na czele. W spotkaniu wziął udział przewodniczący Komisji Spraw Zagranicznych Rady Narodowości — jednej z izb Rady Najwyższej ZSRR — Boris Ponomariow.

W czasie spotkania przemówienie wygłosił przewodniczący Komisji Spraw Zagranicznych Rady Narodowości, Boris Ponomariow. Podkreślił on, że ogromne znaczenie dla zapewnienia pokoju miała Konferencja Bezpieczeństwa i Współpracy w Europie w Helsinkach i że na pomyślny przebieg tej Konferencji duży wpływ miało polepszenie stosunków między Związkiem Radzieckim a Stanami Zjednoczonymi.

B. Ponomariow oświadczył, że obecnie stworzono szerokie możliwości pomyślnego rozwoju stosunków amerykańsko-radzieckich.

Nie ulega wątpliwości — dodał — że ważnym etapem w rozwoju współpracy między ZSRR a USA będzie zbliżająca się wizyta Leonida Breżniewa w Stanach Zjednoczonych.

Spotkanie przedstawicieli KPZR i WPK

MOSKWA (PAP). Komunistyczna Partia Związku Radzieckiego i Włoska Partia Komunistyczna wysoko oceniły wyniki Konferencji Bezpieczeństwa i Współpracy w Europie podkreślając, że dała ona początek nowemu etapowi odprężenia. Najważniejsze jest obecnie to, aby odprężenie polityczne uzupełnić odprężeniem militarnym i doprowadzić do redukcji zbrojeń, co stanowiłoby wkład w powszechne i całkowite rozbrojenie — podkreśliły obie strony w czasie spotkania członka Biura Politycznego KC KPZR, sekretarza KC KPZR, Andrieja Kirilenki i zastępcy członka Biura Politycznego, sekretarza KC KPZR, Borisa Ponomariowa z członkiem kierownictwa i Sekretariatu WPK, Giancarlo Pajetta i innymi czołowymi działaczami tej partii.

PO FALI UPAŁÓW KLĘSKI ŻYWIŁOWE

PARYŻ, BONN (PAP). Z uczuciem ulgi mieszkańcy Europy zachodniej przyjęli znaczne obniżenie się temperatury. Panująca od 2 tygodni w całej Europie fala upałów osiągnęła swój szczyt w ostatnią sobotę i niedzielę. Podczas gdy temperatura na północny kontynent sięgała 34 st. w niektórych rejonach RFN oraz Francji nastąpił spadek temperatury i ulewne deszcze.

Fala upałów sięgająca 38 st. zakończyła się we Francji ustępując miejsca obfitym opadom deszczu. W niedzielę w mieście Etreta w Normandii w wyniku ulewnych deszczów ucierpiało co najmniej 80 proc. budynków. W rwącym potoku w jaki zamieniła się jedna z ulic miasta zatonęło 10-letni chłopiec. W Brentanii spadł grąd. Poszczególne kostki lodu ważyły do 300 gramów. Zniszczone zostały pola kalafiorów, kartofli i ziemniaków oraz nie zżętego jeszcze zboża. W departamencie Herault na południu Francji deszcz oraz grąd zniszczył 80 proc. plantacji winogron.

Obfite opady wystąpiły także w niektórych rejonach RFN. Nad dolnym Renem w wyniku uderzeń piorunów spłonęło wiele farm,

Pekin a KBWE

Wtórząc reakcyjnej propagandzie burżuazyjnej działającej pekińscy przedstawiają jako wynik „przewrotnych intryg Moskwy” nawet zwycięstwo sił lewicy w niedawnych wyborach włoskich a także wyzwolenie Portugalii spod panowania reżimu faszystowskiego oraz po stopowe przeobrażenia w tym kraju.

Jedną z przyczyn tego, że Pekin odrzuca marksistowską naukową interpretację wydarzeń na świecie i nawet w tych kwestiach kieruje się celami najbardziej zacietrzewionej propagandy, jest jego zaślepienie an-

PO SERDECZNYM powitaniu przewodniczącego Rady Ministrów ZSRR Aleksieja Kosygina premier Piotr Jaroszewicz oświadczył:

Całe 30-letnie już z górą doświadczenie Polski Ludowej dowiodło, że w KPZR, w rządzie radzieckim, w pierwszym państwie socjalizmu, w narodzie radzieckim nasza partia i nasz naród mają niezawodnych przyjaciół. Dla narodu polskiego, dla naszej ojczyzny sojusz, przyjaźń i współpraca z Krajem Rad stały się źródłem niepodległości, gwarancją bezpieczeństwa i pomysłu jego rozwoju.

Jedność naszych partii, państw i narodów uważamy za wartość bezcenną.

Nawijając następnie do 30 rocznicy zwycięstwa nad hitlerowskim faszyzmem, do którego decydujący wkład wniósł Związek Radziecki, P. Jaroszewicz wskazał, że konsekwencje tego

SKRÓT PRZEMÓWIENIA PIOTRA JAROSZEWICZA NA OBIEDZIE WYDANYM NA CZĘŚĆ ALEKSIEJA KOSYGINA

Sojusz, przyjaźń, współpraca

zwycięstwa, utrwalone wysiłkiem pokojowej ofensywy Związku Radzieckiego, Polski i innych bratnich państw socjalistycznych, tworzą przesłanki pokoju, bezpieczeństwa i współpracy na rodów opartej na zasadzie pokojowego współistnienia.

Historycznym wydarzeniem na tej drodze była zakończona niedawno w Helsinkach Konferencja Bezpieczeństwa i Współpracy w Europie.

Zasadnicze znaczenie dla sukcesu Konferencji — kontynuował mówca — miała konsekwentna i pryncypialna polityka ZSRR, a w szczególności dalekowzroczny program pokoju sformu-

lowany na XXIV Zjeździe KPZR, oraz wybitny osobisty wkład Leonida Breżniewa w realizację tego programu.

Polska Rzeczpospolita Ludowa będzie zawsze aktywnie popierać wysiłki Związku Radzieckiego zmierzające do uczynienia procesu odprężenia powszechnym i nieodwracalnym.

P. Jaroszewicz podkreślił następnie dorobek i nowe rozległe perspektywy polsko-radzieckiej współpracy gospodarczej i naukowo-technicznej. Związek Radziecki od wielu lat jest największym partnerem handlowym Polski Ludowej, przy czym

wzajemne obroty rosną szybko i nieprzerwanie.

Chciałbym — powiedział premier — wyrazić nasze głębokie zadowolenie z podpisania w tych dniach protokołu o wynikach koordynacji narodowych planów gospodarczych Polski i Związku Radzieckiego na lata 1976—1980.

Na jego podstawie można stwierdzić, że okres 1976—1980 przyniesie dalszy dynamiczny wzrost wzajemnych obrotów na bazie integracji i rozwiniętej kooperacji podstawowych działów gospodarki Polski i ZSRR. W ten sposób budujemy trwałą fundament dla umacniania i dalszego kształtowa-

nia wyższego etapu rozwoju wzajemnych stosunków, odpowiadającego żywotnym interesom obu krajów.

Kształtowaniu wyższej jakości współpracy polsko-radzieckiej sprzyja kompleksowy program doskonalenia i rozwoju socjalistycznej integracji gospodarczej. Polska jest głęboko zainteresowana w konsekwentnej realizacji postanowień integracyjnych podejmowanych przez kraje RWPG.

Kończąc P. Jaroszewicz przypomniał słowa Edwarda Gierka, który wyrażając myśli wszystkich Polaków powiedział: „**Bedziemy nadal konsekwentnie realizować internacjonalistyczne współdziałanie i współpracę ze Związkiem Radzieckim, ze wszystkimi państwami wsołnoty socjalistycznej. Jest to bowiem warunkiem siły i pomyślności naszej ojczyzny, służy naszym żywotnym interesom i umacniania pokój.**”

ZA 26 DNI

CENTRALNE DOŻYNKI

(dokończenie ze str. 1)

towuje się tysiące wykonawców z zespołów artystycznych w całym kraju oraz sportowcy wiejscy. W najbliższych dniach przygotowania te przeniosą się do Koszalina i Słupska. W sobotę i niedzielę 6 i 7 września Koszalin będzie też miejscem wielu różnego rodzaju imprez masowych i artystycznych, wystaw itp. Również przygotowania do tych imprez weszły w decydującą fazę. W pracowniach szykuje się już elementy barwnej i z rozmachem zakrojonej dekoracji stadionu i miasta.

Czasu pozostało niewiele, a roboty jest jeszcze dużo — jak to stwierdził na posiedzeniu Egzekutywy I sekretarz KW, Władysław Kozdra. — Pozostałe jeszcze do Centralnych Dożynek dni trzeba wykorzystać co do dziny i minuty, a wysiłki władz, załóg, mieszkańców podporządkować sprawie jak najlepszego przygotowania do dożynek, do wzorowego wywiązania się z roli gospodarzy tej wspaniałej ogólno Krajowej imprezy.

Na wczorajszym posiedzeniu Egzekutywa KW rozpatrzyła ponadto informacje o podjętych przez Urząd Wojewódzki w Koszalinie przedsięwzięciach zmierzających do usprawnienia transportu i pełniejszego wykorzystania środków transportowych na terenie województwa. Przyjęte zostały w tej kwestii odpowiednie wnioski i zalecenia. (a.c.)

Tragiczne skutki nierozważnej kąpieli

KOSZALIN, SŁUPSK. W upalną niedzielę ludzie szukali ochłody w wodach. Dla lekkomyślnie korzystających z wód w miejscach nie strzeżonych kąpiel zakończyła się tragicznie. W ciągu tylko tego jednego dnia w jeziorach stawach lub w morzu w woj. koszalińskim i słupskim straciło życie kilka osób. W jeziorze Kondratowa (gmina Budowo) utonął 19-letni Andrzej S., kąpiący się w miejscu zabronionym. Tragedia rozegrała się w Rowach. Dziewiętnastoletni Andrzej K. i Barbara S. zamierzali brodem przejść kanał, a gdy stracili grunt pod nogami, Barbara S. zaczęła tonąć i wciągnęła pod wodę swego kolegę, którego mimo poszukiwań nie wyłowiono. Dziewczynę udało się uratować przebywającemu na harciskim obozie ze Skarżyska, 17-letniemu Markowi Kosiekiewiczowi z miejscowości Końskie.

W stawie znajdującym się opodal dworca kolejowego w Polczynie Zdroju utonął 36-letni Antoni Sz., który zażywał kąpieli w stanie nietrzeźwym. Na terenie PGR Wierchow, koło Człuchowa, wpadł do basenu przeciwpożarowego 7-letni Ireneusz W., który balansował na betonowej krawędzi basenu. W podobnych okolicznościach zginął 3-letni Grzegorz P. na terenie gospodarstwa hodowli zarodowej w Laskach. Dziecko weszło na betonowy pomost basenu przeciwpożarowego przez nie zamkniętą bramę i wpadło do wody.

Poprzedniego dnia w jeziorze Zabno utonął 17-letni Karol G., który kąpać się z bratem i czterema kolegami wypłynął na środek jeziora. Zwioki wydobyto sięciami. W jeziorze koło Studzień utonął natomiast przebywający na wycieczce mieszkaniec Gdyni, 36-letni Józef K.

(ha)

POZWÓLCIE, że prze-każę Wam i wszystkim obywatelom bratniej Polski serdeczne pozdrowienia od społeczeństwa radzieckiego, kierownictwa Związku Radzieckiego i od sekretarza generalnego Komitetu Centralnego naszej partii, Leonida Iljicza Breżniewa. Z wielkim zadowoleniem przekazuję ludziom pracy w Polsce życzenia dalszych sukcesów i osiągnięć w budownictwie socjalizmu we wszechstronnym umacnianiu Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej.

Ponad rok temu nasze na-rodowe uroczyste obchody 30-lecie odrodzenia Polski. Obchodziły to święto jako towarzysze, członkowie zjednoczonej rodziny państw socjalistycznych, jako wspólnie budujący nowe życie na tych samych zasadach ideowych, jako uczestnicy potężnego ogólnoswiatowego ruchu na rzecz przekształcenia stosunków społecznych na zasadach sprawiedliwości społecznej, zapewnienia wszystkim narodom możliwości swobodnego, niezależnego i pokojowego rozwoju.

Mam prawo powiedzieć — oświadczył dalej A. Kosygin — że na drodze umacniania ścisłych stosunków

SKRÓT PRZEMÓWIENIA ALEKSIEJA KOSYGINA NA OBIEDZIE WYDANYM W DNIU 11 BM.

Rozszerzać ramy współpracy wzbogacać jej formy

między Związkiem Radzieckim, a Polską uczyniono w ostatnich dniach jeszcze jeden krok, kiedy zakończono pracę nad koordynacją planów rozwoju gospodarki naszych krajów w latach 1976—1980.

W rezultacie przeprowadzonych prac otwierają się dodatkowe korzystne możliwości współdziałania gospodarczego naszych krajów, rozszerzenia specjalizacji i kooperacji, realizacji wielkich wspólnych projektów, przewidujących połączenie zasobów materialnych, finansowych i ludzkich. Dostawy ze Związku Radzieckiego do Polski ropy naftowej i produktów jej przetwórstwa, gazu ziemnego, surowców, wyrobów walcowanych, rudy żelaza, bawełny, wielu innych surowców, urządzeń, artykułów konsumpcyjnych

mają wielkie znaczenie dla rozwoju gospodarki PRL i zaspokojenia codziennych potrzeb jej ludności. Ze swej strony zakupujemy około połowy całego polskiego eksportu maszyn i urządzeń, znaczna część eksportu przemysłowych artykułów powszechnego użytku. Na takiej współpracy zyskują oba państwa, jest ona korzystna dla całej wspólnoty socjalistycznej.

Wspólnota państw socjalistycznych jest dziś najbardziej przodującą i cieszącą się największym autorytetem siłą gospodarczą — podkreślił mówca.

Związek Radziecki, Polska i inne kraje socjalistyczne — kontynuował premier ZSRR — wspólnie prowadzą aktywną politykę umacniania pokoju, rozwijania równoprawnej współpracy i utrwalania

zasad pokojowego współistnienia jako niewzruszonej podstawy stosunków między narodowych. Ta polityka przynosi dobre rezultaty.

Dzięki pomyślnemu zakończeniu Konferencji Bezpieczeństwa i Współpracy w Europie zapoczątkowano nowy etap współpracy między państwami o odmiennych ustrojach społecznych. Związek Radziecki, Polska i inne kraje socjalistyczne są jednomyślnie co do tego, aby urzeczywistnić w praktyce proklamowane w dokumencie końcowym Konferencji zasady i prozumięcia w sprawie umocnienia bezpieczeństwa, rozwoju współpracy w dziedzinie gospodarki, nauki i techniki, wymiany kulturalnej, oświatowej, wymiany informacyjnej, służące umocnieniu pokoju i wzajemnego zrozumienia między narodami.

Wizyta premiera ZSRR Aleksieja Kosygina w Polsce

(dokończenie ze str. 1)

Rozlegają się hymny ZSRR i Polski. Dowódca kompanii honorowej WP składa raport.

A. Kosygin w towarzystwie P. Jaroszewicza przechodzi przed frontem kompanii honorowej, oddaje pokłon sztandarowi.

Następuje powitanie z charge d'affaires a.i. ZSRR w Polsce Georgijem Ragulinem i pozostałymi członkami ambasady radzieckiej.

Serdecznie pozdrawiają premiera Kraju Rad zgromadzeni na lotnisku mieszkańcy Warszawy.

Ceremonie powitania kończy defilada kompanii honorowej Wojska Polskiego. Kolumna samochodowa po przedziale wicepremiera Kazimierza Olszewskiego udaje się w kierunku centrum Warszawy.

Godzina 12.00. Grób Nieznanego Żołnierza na placu Zwycięstwa.

Przy dźwiękach werbli Aleksiej Kosygin w towarzystwie wicepremiera Kazimierza Olszewskiego podchodzi do grobu-pomnika i składa na jego płycie wieńiec opleciony czerwoną szarfą.

Uroczystość kończy wpis do księgi pamiątkowej.

Aleksiej Kosygin w towarzystwie prezydenta Warszawy, Jerzego Majewskiego udaje się następnie na zwiedzanie stolicy. Na placu Zam-

kowym z zainteresowaniem ogląda odbudowaną bryłę Zamku Królewskiego. Podchodzi do makiety zamku, interesuje się historią społecznej zbiórki funduszy na budowę tego pomnika historii i kultury narodowej. Podkreśla szczególnie urok tego fragmentu starej Warszawy, pyta o projekt zagospodarowania pomieszczeń zamkowych. Premier składa datki na odbudowę zamku wrzucając rulon banknotów do skarbonki zamkowej.

Goście udają się spacerem w kierunku Rynku staromiejskiego. Aleksiej Kosygin nie kryje uznania dla piętyzmu, z jakim odbudowano zabytkowe kamieniczki i obiekty.

Mieszkańcy Warszawy oraz liczni turyści krajowi i zagraniczni rozpoznają do- stojnego gościa, witają uśmiechami, robią pamiątkowe zdjęcia.

Na Rynku Starego Miasta warszawska kwiaciarka wręcza premierowi Kosyginowi nęcące białych i czerwonych kwiatów.

Kolejny etap spaceru — to Barbakan i fragmenty zrekonstruowanych murów obronnych.

Dalsza trasa zwiedzania — w samochodach. Kolumna przejeżdża obok jednego z najpiękniejszych i naj-

większych placów stolicy — placu Dzierżyńskiego. Następne etapy to Ściana Wschodnia, Wisłostrada i Trasa Łazienkowska.

Krótko po godzinie 15.00 radziecki gość przybył do siedziby Rady Ministrów przy Alejach Ujazdowskich gdzie złożył wizytę premierowi Piotrowi Jaroszewiczowi. Rozmowa szefów obu rządów upłynęła w serdecznej, przyjacielskiej atmosferze.

Następnie w gmachu Rady Ministrów odbyły się polsko-radzieckie rozmowy plenarne.

W rozmowach, które prowadziła premierzy Piotr Jaroszewicz i Aleksiej Kosygin, ze strony polskiej udział biorą: Jan Szydłak, Janusz Hryniewicz, Stanisław Trepczyński, Włodzisław Janiurek, Wiesław Waniewski oraz eksperci.

Ze strony radzieckiej w rozmowach uczestniczą przybyli z premierem Kosyginem: zastępca przewodniczącego Komisji Planowania ZSRR Nikołaj Inozimcow, doradcy przewodniczącego Rady Ministrów ZSRR Borys Baćanow i Jurij Firsov oraz eksperci.

W rozmowach wziął udział również charge d'affaires a.i. ZSRR w Polsce Georgij Ragulin.

W salach pałacu Rady Ministrów na Krakowskim Przedmieściu odbyła się uroczystość dekoracji przewodniczącego Rady Ministrów ZSRR Aleksieja Kosygina Wielką Wstęgą Orde-ru Zasługi PRL.

Dekoracji dokonał premier Piotr Jaroszewicz.

W uroczystości uczestniczyli członkowie Biura Politycznego i Sekretariatu KC PZPR oraz członkowie rządu.

Order ten ustanowiony przez Sejm Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej w roku 30-lecia PRL, nadawany jest przez Radę Państwa w uznaniu szczególnych zasług dla naszej ojczyzny.

Rzemiście oświetlona sala kolumnowa pałacu. Wśród obecnych członkowie Biura Politycznego i Sekretariatu KC PZPR, członkowie rządu a wraz z nimi radzieccy goście, którzy towarzyszą Aleksiejowi Kosyginowi w czasie jego wizyty w Polsce.

Zabiera głos prezes Rady Ministrów Piotr Jaroszewicz Podkreślając radość z możliwości podejmowania w Polsce wypróbowanego naszego przyjaciela, niestrudzonego przeciwnika polsko-radzieckiej przyjaźni i współpracy Aleksieja Kosygina, premier stwierdza, iż w minionych

KOLEJNY WYSIŁEK PAŃSTWA NA RZECZ GOSPODARKI ŻYWNOŚCIOWEJ I KONSUMENTA

Podjęte na ostatnim posiedzeniu Rady Ministrów, zgodnie z zaleceniem Biura Politycznego KC PZPR, decyzje o podniesieniu z dniem 11 sierpnia br. cen skupu mleka i trzody chlewnej są wyrazem kolejnego, dużego wysiłku państwa na rzecz gospodarki żywnościowej i konsumenta. Jest to bowiem, przy zachowaniu dotychczasowych cen detalicznej sprzedaży mleka i mięsa, dodatkowe poważne obciążenie dla naszej gospodarki narodowej. Decyzje te dowodzą raz jeszcze konsekwentnej realizacji stałego, doskonałego, stosownie do potrzeb i w trosce o dobro społeczeństwa, polityki rolnej oraz przyjętego niedawno, bo w październiku ub. roku na XV Plenum KC PZPR, perspektywnego programu dalszej poprawy wyżywienia narodu i rozwoju rolnictwa.

Do osiągnięcia tych celów nie wystarczy jednak tylko nakreślenie zadań. Muszą być równocześnie kształtowane odpowiednie warunki ekonomiczne, a więc stosowane bodźce pobudzające rolników do rozwijania produkcji także w tych działach, w których jej opłacalność, na skutek rosnących kosztów wytwarzania, zmalała, w rezultacie czego zamiast wzrostu występuje tendencja spadkowa.

Takie tendencje spadkowe, m. in. w wyniku mniejszych w ub. roku zbiorów pasz wystąpiły w br., zwłaszcza na przełomie pierwszego i drugiego kwartału, w produkcji i skupie mleka. Dzięki maksymalnemu wysiłkowi organizacyjnemu i poprawie sytuacji paszowej skup mleka utrzymuje się obecnie na poziomie zbliżonym do tego samego okresu ub. roku, ale jest niższy od planowanego na br. Równocześnie jest coraz większy popyt na mleko i jego przetwory. Np. sprzedaż masła wzrasta miesięcznie o 15-17 proc., a mleka, twarogów, napojów mlecznych — o 9-17 proc., podczas gdy stale maleje popyt na masło roślinne czy smalec, których przemysł spożywczy mógłby dostarczyć znacznie więcej.

To rosnące zapotrzebowanie na mleko i jego przetwory utrzymuje się, mimo że mamy jedno z najwyższych w świecie spożycie tych produktów w przeliczeniu na jednego mieszkańca i przewyższamy pod tym względem nawet takie kraje, jak Dania, USA, Holandia, Francja czy Kanada.

W jeszcze szybszym tempie wzrasta zapotrzebowanie rynku na mięso i jego przetwory, chociaż i w spożyciu tych produktów znajdujemy się na poziomie m. in. takich krajów jak np. Holandia lub Dania. W tym pięcioletnim okresie spożycie mięsa i jego przetworów wzrosło w Polsce w przeliczeniu na 1 mieszkańca o 17 kg, czego w tak krótkim czasie nie osiągnęło dotychczas żadne państwo. Nie wystarczyło to jednak do pełnego zaspokojenia bieżącego zapotrzebowania, które w następnych latach, przy wciąż rosnących dochodach ludności, będzie niewątpliwie jeszcze wyższe. Dowodzi to, że społeczeństwo nasze jest coraz zasobniejsze i żyje dostatniej, co jest głównym założeniem społeczno-gospodarczej polityki państwa.

W tej sytuacji niezbędne jest uruchomienie bodźców ekonomicznych przeciwdziałających tendencjom spadkowemu, a równocześnie zachęcających rolników do dalszego rozwoju produkcji zwierzęcej. I taki cel przyświecał podjętym decyzjom: stworzenie korzystniejszych ekonomicznych warunków produkcji mleka oraz trzody chlewnej, której pogłowie w gospodarstwach chłopskich, jak wynika z tegorocznego spisu czerwcowego, spadło o ok. miliona sztuk w porównaniu z ub. rokiem. Na szczęście spadek w hodowli trzody chlewnej w gospodarstwach chłopskich został w zasadzie wyrównany wzrostem pogłowia tych zwierząt w gospodarstwach uposażonych. Problem jednak w tym, że na bieżący rok, uwzględniając wyższe zapotrzebowanie na mięso i jego przetwory, które w ok. 70 proc. zaspokajane jest produkcją żywcą wieprzo-

wego, zakładaliśmy większy niż przed rokiem skup. W wyniku tego spadku dostawy trzody chlewnej są natomiast mniejsze niż w tym samym okresie ub. roku. Gdybyśmy mieli o ten milion tuczników więcej, można byłoby podnieść spożycie mięsa i jego przetworów jeszcze o 2 kg w przeliczeniu na 1 mieszkańca. A ponieważ ich nie ma, staramy się sprostać zapotrzebowaniu rynku redukcją eksportu mięsa, co jest dużym obciążeniem naszego bilansu płatniczego oraz konsumpcją zgromadzonych wcześniej zapasów mięsa w chłodniach składowych.

Nie należy bowiem oczekiwać, że słuszne i jak najbardziej na czasie podjęte decyzje o podniesieniu cen skupu mleka i trzody chlewnej dadzą od razu rezultaty w produkcji. W skupie mleka można wprawdzie oczekiwać niebawem pewnego wzrostu do staw drogą ograniczenia przez producentów własnego spożycia. Natomiast w produkcji trzody chlewnej na efekty można liczyć nie wcześniej niż w drugim półroczu przyszłego roku. Nie należy bowiem zapominać, że na wyhodowanie jednego tuczniaka potrzeba 7-8 miesięcy oraz odpowiedniej ilości pasz.

I jeszcze jedna istotna sprawa — same bodźce ekonomiczne nie dadzą oczekiwanych rezultatów, jeżeli rolnicy nie wykorzystają już teraz wszystkich możliwości zgromadzenia jak największej ilości pasz własnych w gospodarstwach.

Państwo stworzyło producentom rolnym korzystniejsze warunki ekonomiczne. Zadaniem rolnictwa jest maksymalne wykorzystanie istniejących możliwości zwiększenia w roku przyszłym produkcji zwierzęcej. Jest to bowiem sprawa nie tylko produkcyjna. To wielka sprawa społeczna i dlatego wszystkie poczynania w rolnictwie muszą być podporządkowane wykonaniu tego zadania.

FRANCISZEK BOBULA (PAP)

WOLNA DROGA DLA PRZEWOZÓW TRANSPORT W MOBILIZACJI

KOSZALIN, ŚLUPSK. Od kilku tygodni w całym kraju — m. in. w województwach koszalińskim i słupskim — działają wojewódzkie sztaby do spraw usprawniania przewozów i czynności ładunkowych. Aktualna sytuacja w transporcie, nie nadążającym za szybko rosnącymi potrzebami przewozowymi, wymaga bowiem podjęcia niezbędnych przedsięwzięć, zapewniających pełną realizację zadań gospodarczych w ostatnim roku 5-letki. Dla transportu oznacza to racjonalniejszy podział zadań pomiędzy przewoźników, pełne wykorzystanie istniejących rezerw przewozowych, zarówno w transporcie kolejowym jak i samochodowym, poprawę organizacji i mechanizacji prac ładunkowych, ściślejszą współpracę z kontrahentami.

Wszystkie te problemy znalazły swój wyraz w planach działalności sztabów wojewódzkich w Koszalinie i Słupsku. Dotychczasowe przedsięwzięcia zmierzają m. in. do ograniczenia przestoju wagonów przez usprawnienie ich rozładunku i załadunku, a w szczególności zharmonizowanie rytmu pracy PKP i jej klientów. Jak dotąd, źródłem znacznego marnotrawstwa potencjału przewozowego kolei było stosunkowo nisko wykorzystywanie taboru towarowego PKP w dniach wolnych od pracy. Poprawę w tej dziedzinie zamierza się uzyskać przez maksymalne wykorzystanie możliwości wydłużenia działalności transportowej przedsiębiorstw na całą dobę.

Sztaby podjęły również decyzje w sprawie odciążenia kolei z przewozów, które z powodzeniem mogą być wykonane transportem samochodowym. Choć samochodami wozi się z każdym rokiem coraz więcej towarów, rezerwy w tej gałęzi transportu są jeszcze ogromne. Wymownie świadczą o tym np. wyniki kontroli podejmowanych na drogach przez inspektorów gospodarki samochodowej. Puste i krzyżujące się przebiegi pojazdów, brak przyczep nawet na dłuższych trasach nie należą jeszcze, niestety, do rzadkości. Odrębną sprawą stanowi stopień wykorzystania taboru rozproszonego wśród różnych, nie zawsze najlepszych, gospodarzy. Wszystkie te i inne rezerwy wymagają pełnego wykorzystania.

Obecnie — w okresie kampanii żniwnej — szczególną wagę przywiązuje się do sprawnego przewozu płodów rolnych. W tej sferze zadań rolę koordynatora w transporcie kołowym pełni Przedsiębiorstwo PKS. W obu województwach wyznaczono rezerwy taboru, który w razie spiętrzenia potrzeb przewozowych pospieszy z pomocą. Z uwagi na priorytetowy charakter dostaw produktów rolnych wprowadzono również obowiązek świadczenia usług przewozowych przez jednostki nietransportowe. Korzystano już z tego np. przy transporcie rzepaku w rejonie Kołobrzegu. Wiele decyzji organizacyjnych, zaleceń i nakazów sztaby podejmują na bieżąco.

Specyfika przewozów w naszym regionie wymaga również zapewnienia rytmiki przewozom materiałów budowlanych (sztab koszaliński czuwa ponadto nad dostawami związanymi z organizacją Centralnych Dożynek), a także bogactwa tych ziem — drewna i wyrobów drzewnych. W kompleksowych programach pracy sztabów w bieżącym półroczu znajdują się zespoły problemów, których wyniki we zbadanie powinno umożliwić podjęcie skutecznych środków zwalniających transportowe hamulce: problemy organizacji pracy, jej mechanizacji, zatrudnienia. Ostatnio poczyniono pierwsze przymiarki do nowego systemu cało-podogowych dostaw węgla. Wymaga to przygotowania odpowiednich rejonowych baz przeładunkowych, skąd węgiel będzie rozwożony samochodami.

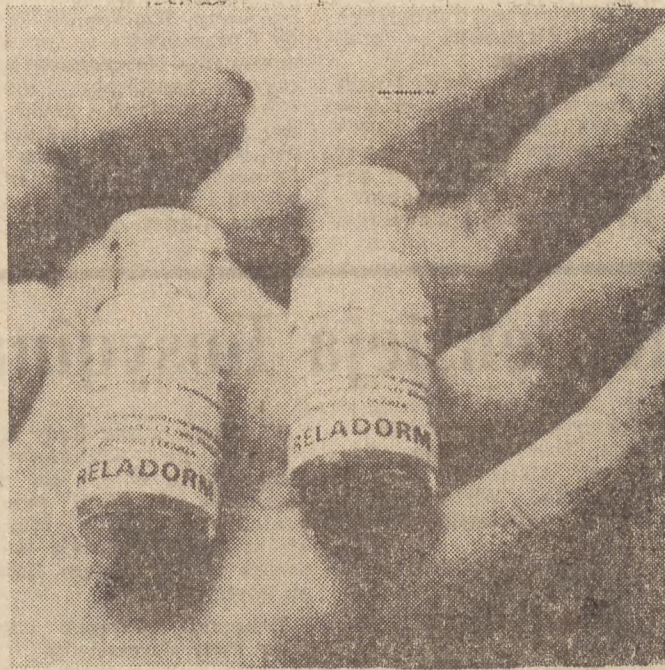
Wojewódzkie sztaby pracują, podejmują rozliczne poczynania zmierzające do usprawnienia przewozów. Od rytmiki i tempa pracy transportu zależy sprawne funkcjonowanie naszej gospodarki. Potrzebna jest więc pełna mobilizacja na całym transportowym froncie i na całym jego zapleczu — wśród pracowników transportu i wszystkich jego kontrahentów. We wspólnym, społecznym interesie. (woj)

RELADORM — NOWY POLSKI LEK

W Centralnym Laboratorium Tarchomińskich Zakładów Farmaceutycznych „Pofa” w Warszawie, zespół w składzie mgr Bożena Dobracka, mgr inż. Bogdan Morawski, mgr Irena Sutyńska, mgr Zbigniew Kardyś, mgr Bożena Ryniewicz, inż. Sławomir Napert, mgr inż. Elżbieta Grudkowska i dr Adam Brewar — opracował nowy polski lek o działaniu nasennym i uspokajającym, który jak do tej pory nie ma odpowiednika na świecie. „Reladorm” różni się tym od wszystkich znanych dotychczas tego typu psychotropowych środków farmakologicznych, że wywołuje sen zbliżony do fizjologicznego i nie powoduje skutków ubocznych. Od momentu zażycia tabletki zapadamy w sen po 60 minutach i budzimy się po 7 godzinach wypoczęci.

Po długotrwałych badaniach nowego leku w pięciu różnych ośrodkach klinicznych, gdzie zyskał on sobie bardzo wysoką ocenę rozpoczęto przemysłową produkcję „Reladormu”. Na razie jest on dostępny tylko w szpitalach, ale już niedługo będzie go można nabyć w aptekach, oczywiście na recepty i zgodnie ze wskazaniami lekarza.

Pojawienie się nowego leku z grupy psychotropowych i o tak doskonałym działaniu, jest wartością ze wszech miar specjalnego odnotowania. W wielu krajach wyspecjalizowane placówki naukowe i laboratoria prowadzą badania i poszukują nowych tego typu środków farmakologicznych. Powodów do tego jest wiele. Statystyki światowe odnotowują bowiem coraz większą liczbę pacjentów z nerwicami i zaburzeniami snu. Przyczyną tego stanu są stałe napięcia psychiczne i przeżywanie przez ludzi stresy, czego niebagatelnym powodem jest szybkie tempo życia, jakie prowadzi my.



Na zdjęciu: fiolki z nowym lekiem.

CAF — Rosiek

POD ROZWAGĘ AMATOROM KĄPIELI

W lipcu morze i jeziora województwa koszalińskiego i słupskiego znów pochłonięły kolejne ofiary. Wśród osób, które poniosły śmierć w wodzie przeważali mężczyźni. Większość z nich utonęła w jeziorach, w wodach nie strzeżonych. Niestety, często przyczyną utonięcia był stan nietrzeźwości kąpielących się osób. W kilku przypadkach zaś przyczyną tragedii była zwykła nieostrożność i zbytne zaufanie do własnych umiejętności.

Najwięcej utonąć notuje się w niedziele. Przyczyną niemiernie wyjaśnić. W świąteczne dni zażywa kąpeli wiele osób, niejednokrotnie po raz pierwszy w sezonie, na całym tygodniu pracy, kiedy organizm jest zmęczony, osłabiony, a niejednokrotnie kąpiel następuje po sobotniej biesiadzie.

Nie zawsze też umiejętność pływania

jest dostateczną gwarancją, chroniącą przed utratą życia w wodzie. Wśród ofiar nierozważnych kąpeli każdego roku znajduje się wiele osób, które umiały pływać, a mimo to utonęły na skutek szoku, jakie mu uległy w wodzie. Kiedy osoby kąpiące się ulegają szokowi? Zjawisko szoku opisał konsultant francuskiej federacji ratowników wodnych, dr Georges Lartigue.

Jego zdaniem, do szoku wodnego dochodzi w 10 do 15 minut po rozpoczęciu kąpieli, przy czym to czy ktoś umie pływać czy nie — jest bez znaczenia. Objawem szoku jest utrata przytomności, a przyczyną gwałtowne ochłodzenie ciała i alergiczna reakcja skóry.

Dr Lartigue opracował 10 reguł, których przestrzeganie pozwala uniknąć szoku wodnego. Osoby cieszące się nienagannym zdrowiem powinny ich przestrzegać podczas pierwszej kąpieli, jeśli woda jest ciepła.

Jeśli temperatura wody jest niższa niż 20 stopni — dla dorosłych, a 24 stopni — dla dzieci, reguł tych należy przestrzegać przy trzech kolejnych kąpielach. Osoby odznaczające się skłonnościami uczuleniowymi lub łatwym popadaniem w omdlenie muszą o tych „10 reguł” pamiętać stale. Oto one:

- 1 — zawsze przestrzegać znaków wywieszanych przez ratowników,
- 2 — nigdy nie kąpać się w samotności,
- 3 — nie odpływać dalej niż 10 m od brzegu,
- 4 — nie kąpać się w wodzie głębszej, niż 5 m, gdyż poniżej tej głębokości ratunek przychodzi zawsze później i jest trudny nawet dla fachowego ratownika. Szanse skutecznej reanimacji gwałtownie się zmniejszają,
- 5 — nie kąpać się, jeśli temperatura wody jest niższa, niż 18 stopni — w przypadku dorosłych, lub 20 stopni — w przypadku dzieci,
- 6 — wchodzić do wody stopniowo, opryskiwać wodą kark i górną część klatki piersiowej. Po tym zabiegu należy chwilę odczekać i zaobserwować, czy nie ma jakiegokolwiek niepokojącego reakcji organizmu,
- 7 — jeśli woda ma 18 stopni C — pierwsza kąpiel nie powinna trwać dłużej niż 15 minut.

8 — nie wolno nurkować — z aparatem lub bez — zanim nie uzyska się uczucia dobrego przystosowania do temperatury wody,

9 — sprzyjają szokowi wodnemu wszelkie choroby uczuleniowe: astma, pokrzywka, choroby łączące się ze skłonnością do omdleń. Dotknięte nimi osoby muszą zawsze kąpać się pod nadzorem. Największe niebezpieczeństwo grozi osobom, które wbiegają do wody po dłuższym okresie leżenia na upalnym słońcu, silnie zdenerwowanym i tym, które właśnie skończyły posiłek. Wchodzenie i wychodzenie z wody przez dłuższy czas, np. podczas brodenia przy brzegu nie osłabia organizmu z wodą, lecz powoduje nadmierną utratę ciepła i naraża na szok wodny.

10 — oznaki nadchodzącego szoku wodnego to dreszcze, drgawki, uczucie, że woda jest bardzo zimna, nawet gdy w rzeczywistości ma ona ponad 18 stopni, lęk i gwałtowne odczucie zmęczenia, nudności, ciemne lub świecące plamy przed oczami, szum w uszach, skurcze, uprzedzenie utraty umiejętności pływania i koordynacji ruchów. W razie doznania tych objawów należy natychmiast przerwać kąpiel i wyjść z wody. (rd)

listy listy listy listy listy listy listy

Emeryci na... zielonej trawce

Dyrekcja i Rada Zakładowa Zespołu Opieki Zdrowotnej w Kołobrzegu nie zapominają o tych, którzy kiedyś stanowili część załogi zakładu leczniczego. Poza tradycyjnym już udziałem rencistów w uroczystościach Dnia Pracownika Służby Zdrowia, zaprasza się ich również na inne uroczystości — np. ostatnio z okazji 30-lecia Polski Ludowej. Obecni na tych spotkaniach renciści i emeryci są często obdarowywani nagrodami. Niezależnie od tego nasza organizacja związkowa (Związek Zawodowy Pracowników Służby Zdrowia) okazuje pomoc materialną tym, którzy tej pomocy potrzebują.

Wszystkimi tymi sprawami zajmuje się długoletni działacz służby zdrowia, obecny sekretarz Rady Bolesław Szymkiewicz — oczywiście przy udziale całego grona członków Rady Zakładowej i Dyrekcji ZOZ.

Warto przy tym wspomnieć o niedawnej jednodniowej wycieczce, w której brała udział grupa ludzi starszych wiekiem. Wypad wygodnym autokarem do wielkiego kompleksu lasów, położonych już w województwie szczecińskim, stanowił prawdziwą atrakcję dla nas wszystkich, biorących udział w wycieczce. Pogoda w tym dniu dopisywała, las był imponujący. Obrane miejsce na biwak wypadło na obszernej polanie, przy samym jeziorze, w ciepłym, pełnym zieleni zakątku. Pełni wrażeń z udanej wycieczki powróciliśmy do domów z dobrym samopoczuciem.

Emeryt J. Łobżanidze
KOŁOBRZEG

Pod budką z piwem

Pragnę zwrócić uwagę na nienormalną sytuację, która zaistniała na targowisku przy ul. M. Buczka w Słupsku. Stoi tam obskurna budka z piwem. Przy niej codziennie tłum piwoszy. Na stołach, gdzie w dni targowe (wtorki, piątki) sprzedawcy rozkładają swoje towary: warzywa, owoce, kwiaty, nabiał itp. — pijący piwo lokują kufle i siadają, wyginając i łamiąc stoły, przeznaczone do in-

nych celów. A ponieważ ubikacji na targowisku nie ma, smakosze piwa zalewają swoje potrzeby w okolicznych klatkach schodowych, a także na targowisku w różnych zakamarkach.

Słupsk awansował do rangi miasta wojewódzkiego, a to przecież zobowiązuje i w tej wstydliwej sprawie. Jeśli nas na razie nie stać na piwiarnię z prawdziwego zdarzenia tzn. z kelnerem, czystymi obrusami, a choćby ceratą na stołach, to należałoby zlikwidować ordynarny sposób zaprawiania się piwem aż do całkowitego upojenia. Widok podchmielonych i zataczających się nie jest budujący. Takiej „rozpijalni” nie ma chyba w najgorszej pipiadowce, a turyści jadący drogą wylotową mają wątpliwą wartość „ubaw”. Nam pozostaje wstyd.

Czytelnik ze Słupska
(nazwisko znane redakcji)

„Zależał sobie”

23 lipca przyszliśmy na plażę w Ustroniu Morskim i ku naszej radości znaleźliśmy „zaczyszny kąciek”. Zabrałyśmy się rzetelnie do kopania „grajdołka”. Następnie rozłożyłyśmy koc i wypatrywałyśmy mających nadejść rodziców. Nagle stanął przed nami mężczyzna, który nie zwracając na nas najmniejszej uwagi beceremonialnie położył w naszym grajdołku dwa pneumatyczne materace. Spojrzałyśmy zdziwione. Nieznajomy mężczyzna rzekł: „To jest moje miejsce. Ja tu leżę już dwa tygodnie”. Próbowaliśmy przekonać nieznajomego, że wszyscy mają jednakowe prawa do korzystania z plaży. On pan odwrócił się jednak i zaczął czytać książkę. Nie chcąc wdawać się w niemiłe spory opuściliśmy więc to miejsce, zastanawiając się, że dlaczego zostaliśmy w ten sposób potraktowani. Czy sprawił to nasz młody wiek (mamy po 18, 19 lat)? Zapewne był to drobny incydent, ale wzburzył nas do głębi.

WCZASOWICZKI Z USTRONIA MORSKIEGO

Po co się denerwować jednym drobnym przykładem brutalnego rozpychania się łokciami? Ten pan zapewne swoją taktykę wymuszania ustępstw ze strony ołoczenia stosuje również i w innych, nie tylko „plażowych” sytuacjach. Więc lepiej od takich trzymać się z daleka... (b)

„Interesy” z mleczarnią...

8 czerwca ubiegłego roku kupiłam w Okręgowej Spółdzielni Mleczarskiej w Koszalinie ogrodzenie elektryczne tzw. „elektrycznego pastucha” za 2.290 zł. Jednak po podłączeniu urządzenia na łące okazało się, że instalacja nie działa. Następnego dnia zgłosiłam więc uszkodzenie w OSMlecz. w Koszalinie, która zabrała elektrycznego pastucha do naprawy w końcu sierpnia 1974 roku. Od tej pory do lipca 1975 roku, czyli przez rok, nie zwrócono mi naprawionego urządzenia ani nie dano innego w zamian, pomimo kilkakrotnych moich interwencji.

Umowa kupna przewidywała płatność kwoty 2.290 zł w dwunastu ratach miesięcznych (wypadało po około 191 złotych), a należność miałam pokrywać dostarczonym mleczarni mlekiem. Tymczasem OSMlecz. — wbrew umowie — potrąciła mi należność w trzech zaledwie ratach miesięcznych, tak że zapłaciłam 590 zł w czerwcu 1974 roku, 700 zł w lipcu 1974 roku i 1000 zł w sierpniu 1974 roku. Tak więc ja nie tylko dotrzymałam warunków umowy kupna, ale wykonałam nawet swoje zobowiązanie przed terminem. Nie można tego powiedzieć o Spółdzielni.

Droga Redakcjo — zrobiłam wszystko, co do mnie należało, ale wobec biernego stanowiska Spółdzielni jestem bezsilna. Urządzenie, o którym piszę, jest mi bardzo potrzebne w gospodarstwie, ponieważ nastawiłam się na hodowlę krów mlecznych, na wypas kwaterowy, a tymczasem muszę stosować wypas łącuchowy. Nie wspominam już nawet o stracie kwoty 2.290 zł.

IRENA KRAJDA
Ustronie Morskie

Opisaną przez Czytelniczkę sprawa nie wymaga chyba komentarza. Jest to jeden z wielu przykładów, jak wygląda „partnerska” umowa handlowa między wielkim przedsiębiorstwem handlowym a szarym tegoż przedsiębiorstwa klientem i kontrahentem. Ponieważ jednak w naszych warunkach takie wykorzystywanie swoich niewątpliwych przewag przez jednostkę gospodarki społecznej jest niedopuszczalne — mamy nadzieję, że OSMlecz. w Koszalinie nie tylko wytłumaczy się przed Czytelnikami ze sposobu załatwienia opisanej wyżej transakcji, ale też co rychlej wynagrodzi zainteresowanej Czytelniczce poniesione straty, dostarczając sprawnie działające urządzenie, za które zapłaciła już przecież rok temu! (b)

PRACOWNIK I PRAWO

WYPADKI, CHOROBY

ZAWODOWE —

NOWY SYSTEM

ŚWIADCZEŃ

Dnia 12 czerwca br. Sejm uchwalił ustawę o świadczeniach z tytułu wypadków przy pracy i chorób zawodowych. Została ona opublikowana w Dz. U. nr 20 z br. (poz. 105) i można się z nią zapoznać. Ale z pytań naszych czytelników wynika, że nie każdy ma dostęp do tej publikacji. Warto więc omówić najważniejsze zmiany w stosunku do stanu obecnego, zmiany oczywiście korzystne dla pracowników, zwiększające w sposób zasadniczy ich uprawnienia w stosunku do tych, które przewiduje obowiązująca jeszcze ustawa wypadkowa z 23.1.1968 r. (Dz. U. nr 3 poz. 8). Piszemy „obowiązująca jeszcze”, bo nowa ustawa wejdzie w życie od 1 stycznia 1976 r.

Nowa ustawa rozszerza krąg osób uprawnionych do świadczeń. Obejmuje ona również pracowników nie uspołecznionych zakładów pracy, którzy dotychczas systemem świadczeń wypadkowych nie są objęci. Tak więc nowa ustawa obejmuje:

— wszystkich pracowników (wyjątki są bardzo nieliczne i dotyczą w gruncie rzeczy tylko osób zatrudnionych w zakładach pracy, prowadzonych przez małżonka oraz osób zatrudnionych w zakładach prowadzonych przez ich najbliższych krewnych i powinowatych);

— chałupników;

— adwokatów;

— członków rolniczych spółdzielni produkcyjnych.

Szersze jest w nowej ustawie pojęcie wypadku przy pracy, bowiem prawo do rent i odszkodowań przysługuje również poszkodowanym w drodze do pracy i z pracy. Ponadto nowa ustawa wprowadza pojęcie wypadku zrównanego

z wypadkiem przy pracy, za który uważa się wypadki:

- w czasie trwania podróży służbowej;
 - w związku z odbywaniem służby w zakładach wycieczkowych i resortowych formacjach samoobrony oraz w straży pożarnej;
 - przy wykonywaniu zadań zleconych przez organizacje polityczne i społeczne.
- Dzięki temu pracownik poszkodowany w czasie tzw. pracy społecznej będzie mógł liczyć na uprawnienia tak, jakby uległ wypadkowi przy warstwie pracy.

Nastąpiło znaczne zwiększenie świadczeń. Np. jednorazowe odszkodowanie (od zakładu pracy) wynosi po 500 zł. (dotychczas 400 zł) za każdy procent trwałego uszczerbku na zdrowiu. W razie zaś pogorszenia stanu zdrowia wskutek następstw wypadku lub choroby zawodowej można uzyskać podwyższenie odszkodowania.

Odszkodowanie na rzecz małżonka albo dziecka — sieroty zmarłego pracownika wynosi w nowej ustawie 50 tys. zł, na innego członka rodziny 25 tys. zł i 10 tys. zł na każdego dalszego uprawnionego.

Renty inwalidzkie II grupy wynosić będą 100 procent zarobku netto (obecnie 90 proc.); zwiększone zostały też renty rodzinne po pracowniku zmarłym w wypadku przy pracy lub w wypadku choroby zawodowej.

Ustawa nie przewiduje zmniejszenia rent inwalidzkich w razie zarobkowania przez rencistę. Dotychczas — przypomnijmy — gdy rencista pracował, renta inwalidzka I grupy ulegała zmniejszeniu o tzw. dodatek za bezradność, a renty II i III grupy zmniejszane były o kwotę, o jaką suma tej renty wraz z osiąganym zarobkiem przekraczała zarobek sprzed wypadku (choroby zawodowej). Nowa ustawa wprowadza też za sadę niezawieszenia rent rodzinnych w razie osiągnięcia przez osobę uprawnioną do tej renty zarobku lub innego dochodu.

Wprowadzona została możliwość pobierania dwóch świadczeń. Mianowicie rencista z racji wypadku przy pracy czy choroby zawodowej, który osiągnął równocześnie prawo do emerytury, zachowywać będzie po przejściu na emeryturę prawo do połowy renty inwalidzkiej.

Nowa ustawa wprowadziła też poważne uproszczenia postępowania, zwłaszcza powierzenie orzekania o istnieniu utrwalego uszczerbku na zdrowiu KIZ-om (zamiast zespołom lekarskim PZU); zniesiono odwoławcze komisje powypadkowe, a rozstrzyganie przypadków spornych powierzone komisjom rozjemczym.

DORADCA



Gdy doskwiera upał!!!

Fot. J. Piątkowski

informujemy naszą rodzinę

Zwolnienie na „prywatne wyjście”

Czytelniczka z Koszalina: — Kiedy pracownik powinien odpracować czas prywatnego wyjścia z zakładu pracy — przed jego udzieleniem czy dopiero po wykorzystaniu? W moim zakładzie pracy przyjęto zasadę, że wyjścia prywatne — dla załatwienia spraw osobistych mogą się odbywać po uprzednim odpracowaniu tego. Sek w tym, że nigdy przecież nie wiadomo naprzód, czy zwolnienie będzie potrzebne.

Zagadnienie reguluje paragraf 22 rozporządzenia Rady Min. z 20 grudnia 1974 roku w sprawie regulaminów pracy oraz zasad usprawiedliwiania nieobecności w pracy i udzielania zwolnień od pracy (Dz. U. nr 49, poz. 299). Przepis

Wolne soboty sprzątaczek szkolnych

Czytelniczka z woj. Pił-ła: — Jestem pracownikiem fizycznym jednej ze szkół. Wszystkie inne zakłady pracy mogą korzystać z wolnych sobót — u nas podobno one nie przysługują. Czy mogłybyśmy wykorzystać te dni w czasie ferii letnich?

Jeżeli jest Pani zatrudniona w normalnym czasie pracy, wynoszącym 8 godzin dziennie i 46 godzin tygodniowo, dodatkowe wolne od pracy dni w liczbie 12 w 1975 roku przysługują Pani tak, jak innym pracownikom. Jeżeli natomiast jest Pani zatrudniona w skróconym czasie pracy, wynoszącym mniej, aniżeli 8 godzin dziennie i 46 godzin tygodniowo, wówczas dodatkowe dni wolne od pracy przysługują po uprzednim odpracowaniu.

W pierwszym przypadku, gdy ze względu na trudności w udzieleniu dnia wolnego w ciągu roku szkolnego dyrektora szkoły nie udziela tych dni, może i po winna udzielić ich w okresie ferii szkolnych. (Jabł-b)

ZGŁOŚ SIĘ**DO OCHOTNICZEGO HUFCA PRACY**

przy
PRZEDSIĘBIORSTWIE BUDOWNICTWA ROLNICZEGO
w Koszalinie

ul. Mieszka I nr 32, tel. 262-14

Zapisy młodzieży

w wieku od 16-18 lat

w specjalnościach:

- ▲ MURARZ-TYNKARZ-MONTAŻYSTA
- ▲ BETONIARZ-ZBROJARZ
- ▲ BLACHARZ-DEKARZ

PRZYJMUJE ORAZ UDZIELA INFORMACJI
dla spraw pracowniczych

UROCZYSTE OTWARCIE ZAJĘĆ W HUFCU
nastąpiło dnia 4 VIII 1975 r.

K-1426-0

**Komenda
3-14**

OCHOTNICZEGO HUFCA PRACY FSZMP
przy
KOMBINACIE BUDOWLANYM W KOŁOBRZEGU
ogłasza przyjęcia do hufca
młodzieży męskiej

WARUNKI PRZYJĘCIA:

- ▲ ukończone 16 lat
- ▲ dobry stan zdrowia

UCZESTNICY HUFCA pracując na budowach i w
wytwórnich Kombinatu zdobywają przygotowa-
nie zawodowe w specjalnościach:

- ▲ MURARZ-TYNKARZ
- ▲ BETONIARZ-ZBROJARZ
- ▲ CIEŚLA BUDOWLANY
- ▲ MONTER INSTALACJI SANITARNYCH
- ▲ STOLARZ

JEDNOCZEŚNIE w systemie kursowym można zdo-
być dodatkową specjalność:

- MONTERA KONSTRUKCJI ŻELBETO-
WYCH
- OPERATORA SPRZĘTU BUDOWLANE-
GO
- SPAWACZA

W OKRESIE POBYTU w hufcu junacy mają możliwość uzu-
pełnienia wykształcenia podstawowego i ukończenia
Zasadniczej Szkoły Budowlanej.

PONADTO UCZESTNIKOM HUFCA zapewnia się:

- ▲ bezpłatne zakwaterowanie w wydzielonym hotelu ro-
botniczym
- ▲ całodienne wyżywienie w stołówce zakładowej za
częściową odpłatnością
- ▲ mundury organizacyjne za częściową odpłatnością
- ▲ bezpłatnie odzież roboczą i ochronną
- ▲ prawo do nagród z zakładowego funduszu nagród
- ▲ korzystanie z urządzeń kulturalno-oświatowych i spor-
towych.
- ▲ korzystanie z wszelkich świadczeń społecznych

WYNAGRODZENIE: dla młodocianych ryczałtowe + pre-
mia, dla pełnoletnich w systemie akordowym, szczególnie
akordu zryczałtowanego z premią.

MŁODZIEŻ POWYŻEJ LAT 17 odbywa szkolenie obronne
z zaliczeniem służby wojskowej

DO HUFCA PRZYJMOWANA JEST młodzież z ukończoną
i nie ukończoną szkołą podstawową.

ABSOLWENCI, po ukończeniu hufca i podjęciu pracy w
Kombinacie otrzymują popłatną pracę, zakwaterowanie
oraz mogą kontynuować naukę w naszym Technikum
Budowlanym dla Pracujących.

UBIEGAJĄCY SIĘ O PRZYJĘCIE do hufca powinni przedłożyć:

- ▲ dowód osobisty z wpisem meldunkowym lub wyciąg
z aktu urodzenia z potwierdzeniem zamieszkania,
- ▲ książeczkę wojskową lub zaświadczenie o rejestracji
przedpoborowych,
- ▲ ostatnie świadectwo szkolne
- ▲ zgodę rodziców (młodociani)

ZGŁOSZENIA PRZYJMUJE i informacji udziela Komenda
3-14 Ochotniczego Hufca Pracy FSZMP przy Kombinacie
Budowlanym w Kołobrzegu ul. Mazowiecka nr 38, 78-100
Kołobrzeg, tel. 32-61

KOLEGO!

ZGŁOŚ SIĘ NATYCHMIAST. Oprócz pracy i nauki
czeka na Ciebie dużo atrakcyjnych form rozry-
wek kulturalnych, turystycznych i sportowych.
Czekamy na Ciebie.

K-2200-0

**WOJEWÓDZKA KOMENDA OHP FSZMP
w Koszalinie****ogłasza zapisy chłopców**

do 2 LETNIEGO
STACJONARNEGO HUFCA PRACY

przy
KOMUNALNYM PRZEDSIĘBIORSTWIE BUDOWLANYM
w Człuchowie

SZKOLENIE TEORETYCZNE i praktyczne trwa 2 lata
z jednoczesnym zaliczeniem służby wojskowej

W OKRESIE POBYTU W HUFCU junacy uzyskują zawód:

- ▲ INSTALATOR W-K i CO
- ▲ ELEKTRYK
- ▲ MURARZ-TYNKARZ
- ▲ MONTAŻYSTA KONSTRUKCJI
PREFABRYKOWANYCH
- ▲ SPAWACZ, BLACHARZ, STOLARZ

Hufiec rozpoczyna działalność z dniem 1 września 1975 r.

WARUNKI PRZYJĘCIA:

- ▲ wiek 17-24 lat
- ▲ świadectwo szkolne z ostatniej klasy
- ▲ wyciąg z aktu urodzenia z poświadczeniem miejsca za-
mieszkania,
- ▲ dla kandydatów, którzy nie ukończyli 18 lat, zgoda
rodziców
- ▲ dobry stan zdrowia

ZGŁASZAJĄC SIĘ DO OHP OTRZYMASZ:

- bezpłatne zakwaterowanie w naszym hotelu
- korzystanie z urządzeń kulturalno-
oświatowych
- całodienne wyżywienie,
za częściową odpłatnością,
- bezpłatną odzież ochronną i roboczą
- umundurowanie organizacyjne.

W OKRESIE POBYTU W HUFCU istnieje możliwość
ukończenia

KURSU SAMOCHODOWO-MOTOROWEGO

KANDYDACY POWINNI ZGŁASZAĆ się osobiście
lub pisemnie pod adresem:

KOMUNALNE PRZEDSIĘBIORSTWO BUDOWLANE
Człuchów, ul. Jerzego z Dąbrowy

K-2098-0

**WOJEWÓDZKA KOMENDA OCHOTNICZYCH
HUFCE PRACY FSZMP W KOSZALINIE****ogłasza****DODATKOWE ZAPISY CHŁOPCÓW**

do 3-letniego
STACJONARNEGO HUFCA PRACY
DLA MŁODOCIANYCH

pracującego na rzecz

KOSZALIŃSKIEGO PRZEDSIĘBIORSTWA
BUDOWLANEGO

w Koszalinie, plac Bojowników PPR 6/7

JUNACY UCZYĆ SIĘ BĘDĄ W ZAWODACH:

- BETONIARZ-ZBROJARZ
- MURARZ-TYNKARZ
- POSADZKARZ-GLAZURNIK
- CIEŚLA BUDOWLANY
- MALARZ BUDOWLANY

WARUNKI PRZYJĘCIA:

- ▲ wiek kandydatów 16-24 lat
- ▲ zgoda rodziców lub opiekunów (dla młodocianych)
- ▲ dobry stan zdrowia
- ▲ ukończenie 6 klas szkoły podstawowej

W OKRESIE POBYTU w hufcu junacy otrzymują:

- ▲ bezpłatne zakwaterowanie w hotelu
- ▲ całodienne wyżywienie z odpłatnością 14 zł dziennie
- ▲ bezpłatne umundurowanie i odzież ochronną.

W OKRESIE PRZYUCZENIA do zawodu (1 rok) junacy
otrzymują 600 zł miesięcznie, natomiast w okresie nauki
zawodu (2-3 rok) wg stawki 5.50-6.50 zł/godz.

ISTNIEJE MOŻLIWOŚĆ uzyskania dodatkowo do 25 proc.
premię za dobre wyniki osiągnięte w pracy i nauce.
PO UKOŃCZENIU SZKOŁY podstawowej w pierwszym roku
junacy uczęć się będą w 2-letniej
Zasadniczej Szkole Budowlanej.

JEDNOCZEŚNIE JUNAKOM zaliczona zostanie
służba wojskowa z przeniesieniem do rezerwy

PO UKOŃCZENIU NAUKI absolwenci otrzymują
pracę w przedsiębiorstwie

NAUKA PROWADZONA BĘDZIE pod kątem pracy
w nowo budowanej fabryce domów.

JUNACY KORZYSTAJĄ z urządzeń socjalnych
będących w dyspozycji przedsiębiorstwa.

ZGŁOSZENIA PRZYJMUJE bezpośrednio Komenda 12-14
OHP KOSZALIN, ul. Orla 10/12, telefon 234-45,
lub Zarząd Przedsiębiorstwa Dział Zatrudnienia
i Szkolenia Zawodowego pokój nr 8-9, telefon 246-02

KANDYDACY DO OHP WINNI POSIADAĆ:

- ▲ podanie wraz z życiorysem
- ▲ dowód osobisty lub metrykę urodzenia
- ▲ świadectwo z ostatniej klasy szkoły podstawowej
- ▲ pisemną zgodę rodziców lub opiekunów,
poświadczoną przez miejscowy urząd.
- ▲ 3 fotografie

ZE WZGLĘDU NA OGRANICZONĄ ILOŚĆ MIEJSC
kandydaci przyjmowani będą w kolejności zgłoszeń
NIE WZLEKAJ WIĘC Z PODJĘCIEM DECYZJI

K-2080-0

**DYREKCJA
STUDIU****WYCHOWANIA PRZEDSZKOLNEGO
w Wałczu****uprzejmie informuje**

że dysponuje jeszcze wolnymi miejscami
na dwuletnim wydziale pomaturalnym.

WARUNKI PRZYJĘCIA:

- 1) świadectwo dojrzałości liceum ogólnokształcącego
- 2) zaświadczenie lekarskie o przydatności do zawodu na-
uczycielskiego
- 3) posiadanie słuchu muzycznego

PODANIE O PRZYJĘCIE należy kierować pod adresem
Studium w Wałczu, ul. Bydgoska 52

BLIŻSZYCH INFORMACJI udziela sekretariat Stu-
dium osobiście lub telefonicznie, nr telefonu 28-04
K-2141

ZNTK „Gdańsk“

Wydział w Słupsku, ul. Kollataja 25

przyjmują zapisy

na rok szkolny 1975/76

(w godzinach od 7-15)

Warunkiem przyjęcia jest:

- ▲ ukończona 8-letnia szkoła podstawowa
- ▲ wiek kandydata od 15-16 lat

Szkoła kształci w zawodzie:

SLUSARZ-MECHANIK URZĄDZEŃ KOLEJOWYCH

Uczniowie otrzymują:

- ▲ bezpłatne umundurowanie i odzież ochronną
- ▲ legitymację służbową ze zniżką 80 proc. na przejazdy
koleją oraz rocznie 12 bezpłatnych biletów na przejazd
koleją po Polsce.
- ▲ raz na trzy lata możliwość uzyskania bezpłatnego bi-
letu na wyjazd za granicę
- ▲ zamiejscowi otrzymują kolejowe bezpłatne bilety na
przejazd do szkoły
- ▲ bezpłatną kolejową opiekę lekarską
- ▲ wynagrodzenie w klasie:

I do 320 zł

II do 510 zł

III 6,50 zł za godzinę + nagroda kwartalna do
20% płacy kwart.

- ▲ po roku nauki deputat lub ekwiwalent pieniężny 3,6 tony
rocznie

DO PODANIA NALEŻY DOŁĄCZYĆ:

- ▲ życiorys
- ▲ akt urodzenia lub dowód osobisty rodziców (do wglądu)
- ▲ świadectwo ukończenia VIII klasy
- ▲ trzy fotografie

PO ZAKOŃCZENIU NAUKI absolwent otrzyma pracę na
miejscu w wyuczonym zawodzie.

K-2199-0

**PRZEDSIĘBIORSTWO BUDOWNICTWA ROLNICZEGO
w Szczecinku, ul. Koszalińska 89****prowadzi zapisy**

do OCHOTNICZEGO HUFCA PRACY

12-miesięcznego dochodzącego
dla młodzieży, w wieku od 16-18 lat.

JUNACY OHP zostają przyuczeni do zawodu

★ **murarz-tynkarz**

★ **malarz-budowlany**

W OKRESIE PRZYUCZENIA do zawodu junacy otrzymują:

- wynagrodzenie miesięczne 600 zł plus premia do 25 proc
- odzież roboczą i ochronną,
- umundurowanie OHP,
- bezpłatne zupy regeneracyjne w okresie jesienno-zimo-
wym
- możliwość ukończenia szkoły podstawowej i kurs przy-
uczenia do zawodu.

PO ZAKOŃCZENIU SZKOLENIA teoretycznego i praktycz-
nego w OHP przedsiębiorstwo zapewni stałe zatrudnienie
na dogodnych warunkach z jednoczesną możliwością
podnoszenia swoich kwalifikacji w ramach zasadniczej
szkoły zawodowej

PO ZAKOŃCZENIU 12-MIESIĘCZNEGO szkolenia istnieje
możliwość przejścia do 2-letniego OHP stacjonarnego,
działającego przy naszym przedsiębiorstwie, gdzie junacy
prócz zdobywania zawodu odbywają zasadniczą
służbę wojskową.

KANDYDACY POWINNI złożyć następujące dokumenty:

- ▲ podanie,
- ▲ życiorys
- ▲ zgodę rodziców
- ▲ metrykę urodzenia
- ▲ świadectwo ukończenia co najmniej 5 klas szkoły pod-
stawowej
- ▲ trzy fotografie

PRZEDSIĘBIORSTWO PROWADZI RÓWNIEŻ nabór mło-
dzieży w wieku od 16-24 lat
do 2-letniego OHP stacjonarnego

DOKUMENTY, o których wyżej mowa należy składać w
Dziale Służby Pracowniczej pokój nr 4 PBRol Szczecinek,
ul. Koszalińska 89, kod 78-400 do dnia 30.08.1975 r.

K-1699-0



POTRAWY RYBNE- to dobre samopoczucie przez cały dzień

K-2150

**POLSKIE TOWARZYSTWO
TURYSTYCZNO-KRAJOZNAWCZE
ZAKŁAD PRODUKCYJNY „FOTO-PAM”
w Miastku, ul. Koszalińska 3**

ogłasza

PRZETARG

na wykonanie oczek namiotowych oraz kółek metalowych — 100.000 szt. Wzorce do wglądu w tut. Zakładzie. Oferty należy składać w zamkniętych kopertach pod adresem Zakładu, do 20 sierpnia 1975 r. De cyduje data stempla pocztowego. **Otwarcie kopert nastąpi 27 sierpnia br. o godz. 10.** Zastrzega się prawo wyboru oferenta oraz unieważnienie przetargu bez podania przyczyn. K-2190-0

**PRZEDSIĘBIORSTWO TRANSPORTU
SAMOCHODOWEGO ŁACZNOŚCI NR 11
w Szczecinie EKSPozytura w SŁUPSKU,
UL. WITA STWOSZA 14**

ogłasza

I PRZETARG NIEOGRANICZONY

na sprzedaż n/wym samochodów:
1) nysa-towos, typ 501, nr podwozia 35038, nr silnika NO1-8550, cena wywoławcza 40.000 zł;
2) warszawa-furgon, typ-204, nr podwozia 170929, nr silnika 16801039, cena wywoławcza 26.400 zł.
Przetarg odbędzie się 15 VIII 1975 r., o godz. 10 na terenie Ekspozytury PTSE w Słupsku. Samochody można oglądać w przeddzień przetargu, w godz. 10—14, pod w/w adresem. Wadium w wysokości 10 proc. ceny wywoławczej, należy wpłacić do kasy PTSE nr 11 najpóźniej w przeddzień przetargu. W przypadku niedojścia do skutku I przetargu, II przetarg odbędzie się 18 VIII 1975 r., o godz. 10. Zaznaczamy, że przetarg może być unieważniony bez podania przyczyn. K-2191

**URZĄD WOJEWÓDZKI WYDZIAŁ
BUDŻETOWO-GOSPODARCY
w KOSZALINIE**

ogłasza

I PRZETARG NIEOGRANICZONY

na sprzedaż: 1) samochodu osobowego warszawa-com bi, typ 223 K, nr podwozia 215635, nr silnika 039572, cena wywoławcza 32.000 zł;
2) samochodu osobowego wolga, typ M-21, nr podwozia 375591, nr silnika 486470, cena wywoławcza 55.000 zł;
3) samochodu osobowego fiat, typ 125/1500, nr podwozia 68319, nr silnika 29106, cena wywoławcza 45.675 zł.
Przetarg odbędzie się 21 sierpnia 1975 r., o godz. 9, w Oddziale Transportowym Urzędu Wojewódzkiego, w Koszalinie, ul. Lechicka 4. Samochody można oglądać pod w/w adresem, do 20 sierpnia 1975 r. w godz. 10—13. Przystępujący do przetargu obowiązany jest złożyć wadium w wysokości 10 proc. ceny wywoławczej, w kasie Wydziału Budżetowo-Gospodarczego Urzędu Wojewódzkiego w Koszalinie, ul. A. Lampego 34, do 20 sierpnia 1975 r. K-2192

**DYREKCJA ZAKŁADU NAPRAWCZEGO
MECHANIZACJI ROLNICTWA
w MŚCICACH k/Koszalin**

ogłasza

PRZETARG NIEOGRANICZONY

na budowę stacji transformatorowej MSTt-20/630. Wartość kosztorysowa 110 tys. zł. Dokumentacja techniczna do wglądu w zakładzie w dziale gł. mechanika. W przetargu mogą brać udział przedsiębiorstwa państwowe, spółdzielcze lub prywatne. Oferty należy przysyłać pod w/w adresem lub składać w sekretariacie zakładu. **Komisijne otwarcie ofert nastąpi 20 VIII 1975 r. o godz. 10 w zakładzie.** Zastrzega się prawo wyboru oferenta lub unieważnienie przetargu bez podania przyczyn. K-2195

**GMINNA SPÓŁDZIELNIA
„SAMOPOMOC CHŁOPSKA” W BARWICACH**

ogłasza

II PRZETARG NIEOGRANICZONY

na sprzedaż samochodu żuk A-03. Ogólny stopień zużycia 78 proc. Cena wywoławcza 20 tys. zł. Przetarg odbędzie się w biurze GS 14 sierpnia 1975 r. o godz. 10. Wadium wynosi 10 proc. ceny wywoławczej samochodu, które należy wpłacić do Banku Spółdzielczego w Barwicach najpóźniej w przeddzień daty przetargu. Pojazd można oglądać w bazie GS na trzy dni przed przetargiem w godz. 9—12. Gminna Spółdzielnia zastrzega sobie prawo do unieważnienia przetargu bez podania przyczyn. K-2189

**DYREKCJA KOMBINATU
PAŃSTWOWYCH GOSPODARSTW ROLNYCH
w BARWICACH, woj. Koszalin**

ogłasza

I PRZETARG NIEOGRANICZONY
na sprzedaż samochodu osobowego marki MZMA moskwicz, typ 412, nr podwozia 35728, nr silnika 191294, rok prod. 1971. Cena wywoławcza 51.000 zł. Przetarg odbędzie się 26 sierpnia 1975 r., o godz. 10, w Kombinacie PGR Barwice, ul. Zielona 1. Samochód można oglądać pod w/w adresem, w godz. 9—14. Osoby przystępujące do przetargu obowiązane są do złożenia wadium w wysokości 10 proc. ceny wywoławczej w kasie Kombinatu PGR Barwice, do dnia przetargu. Zastrzega się prawo zmian do unieważnienia przetargu bez podania przyczyn. K-2196

**ZESPÓŁ SZKÓŁ MEDYCZNYCH
w Słupsku**

ogłasza

**dodatkowe przyjęcia na I rok
Medycznego Studium Zawodowego
- wydział położnych**

wylącznie dla kandydatek z woj. koszalińskiego
NAUKA W STUDIUM TRWA 2,5 ROKU

WARUNKI PRZYJĘCIA:

- ▲ ukończone liceum ogólnokształcące
- ▲ nie przekroczony 35 rok życia
- ▲ dobry stan zdrowia.

Dla kandydatek z trudnymi warunkami materialnymi zapewnia się zakwaterowanie w Domu Słuchacza. K-2030-0

**PKP Wagonownia I klasy
w Słupsku ul. Grunwaldzka 17
przyjmie kandydatów**

do nauki zawodu
w ZASADNICZEJ SZKOLE ZAWODOWEJ
na rok szkolny 1975/76

o specjalności

**MECHANIK URZĄDZEŃ KOLEJOWYCH
w Wagonowni Słupsk oraz w oddziałach
BIAŁOGARD I SZCZECINEK**

NAUKA TRWA 3 LATA. W klasach trzecich nauka teoretyczna jest tylko w I półroczu, zaś w II półroczu uczniowie odbywają specjalistyczne przygotowanie zawodowe związane z przyszłym miejscem pracy.

PO UKOŃCZENIU SZKÓŁ zawodowej uczniowie mają zagwarantowaną pracę w Wagonowni i mogą również zdobywać dalsze wykształcenie w Zaocznym Technikum Kolejowym.

WARUNKI PRZYJĘCIA DO SZKOLY:

- 1) Świadectwo ukończenia szkoły podstawowej
- 2) Dobry stan zdrowia oraz przydatność do wykonywania zawodu, badania przeprowadza wyłącznie lekarz kolejowy.

MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIE UCZNIÓW:

- ▲ w klasie pierwszej wynosi — 300—375 zł
 - ▲ w klasie drugiej wynosi — 450—600 zł
 - ▲ w klasie trzeciej wynosi — 625—975 zł
- oraz obowiązująca premia.

W DRUGIM PÓŁROCZU w klasie trzeciej w czasie odbywania specjalistycznego przygotowania zawodowego 1.200 do 1.700 zł.

PONADTO UCZNIOWIE OTRZYMUJĄ umundurowanie służbowe, deputat węglowy w naturze lub ekwiwalent pieniężny w wysokości 165 zł miesięcznie po roku nauki, 12 biletów bezpłatnych, legitymację uprawniającą do 80 proc. zniżki na przejazd koleją, bezpłatną opieką lekarską, czynna jest stolówka PKP, z której uczniowie mogą korzystać.

UCZNIOM osiągnięciem pozytywne wyniki w praktycznej i teoretycznej nauce zawodu mogą być przyznane kwartalne nagrody w wysokości 20 proc. uposażenia zasadniczego.

SZKOŁA INTERNATU NIE POSIADA.

DO PODANIA należy dołączyć życiorys i 3 fotografie. ZGŁOSZENIA PRZYJMUJĄ referat ogólny Wagonowni Słupsk, ul. Grunwaldzka 17 oraz Oddziały Napraw Wagonów w Białogardzie, ul. Chocimska i w Szczecinku ul. Kraińska. K-2087-0

OBIĘKT nad morzem

nadający się

na kolonie letnie

dla dzieci lub wczasy dla pracowników
na ca 100—120 osób
z wyposażeniem stolówki

WYDZIERŻAWI względnie KUPI

**ŁÓDZKIE PRZEDSIĘBIORSTWO
BUDOWNICTWA PRZEMYSŁOWEGO NR 2
w ŁODZI, ul. Słowiańska 5/7**

K-237/B

**WOJEWÓDZKA KOMENDA
OCHOTNICZEGO HUFCA PRACY FSZMP
w Koszalinie**

ogłasza

DODATKOWE ZAPISY CHŁOPCÓW

do 2-letniego

STACJONARNEGO HUFCA PRACY

pracującego na rzecz

PRZEDSIĘBIORSTWA BUDOWNICTWA ROLNICZEGO
w Białogardzie

Junacy uczyć się będą w zawodach:

- ▲ MURARZ-TYNKARZ
- ▲ MONTAŻYSTA konstrukcji prefabrykowanych

WARUNKI PRZYJĘCIA:

- * wiek 17—24 lata
- * dobry stan zdrowia
- * ukończenie co najmniej 5 klas szkoły podstawowej

W OKRESIE POBYTU w hufcu junacy otrzymują:

- ▲ bezpłatne zakwaterowanie w hotelu,
- ▲ całodienne wyżywienie z odpłatnością 18,- zł. dziennie,
- ▲ bezpłatną odzież ochronną i roboczą,
- ▲ wynagrodzenie w oparciu o zasady wynagradzania robotników zatrudnionych w przedsiębiorstwie.

Istnieje możliwość ukończenia szkoły podstawowej w rocznym studium zawodowym

JEDNOCZEŚNIE JUNAKOM zaliczona zostanie służba wojskowa z przeniesieniem do rezerwy

ZGŁOSZENIA PRZYJMUJE:

WOJEWÓDZKA KOMENDA OHP w Koszalinie
ul. Grunwaldzka 20 oraz Dział Służby Pracowniczej PBRol.
w BIAŁOGARDZIE, ul. Polczyńska Nr 57

K-2144-0

**PRZEDSIĘBIORSTWO
BUDOWNICTWA ROLNICZEGO
w BIAŁOGARDZIE**

zawiaдамia

że posiada jeszcze miejsca w jednorocznym
OCHOTNICZYM HUFCE PRACY

W zawodach:

- ▲ MURARZ-TYNKARZ
- ▲ MONTAŻYSTA konstrukcji prefabrykowanych

W okresie pobytu w hufcu pracy junacy otrzymują:

- ▲ wynagrodzenie w wysokości 600,- zł miesięcznie oraz premię uznaniową do 25 proc.
 - ▲ bezpłatną odzież roboczą i ochronną,
 - ▲ bezpłatne zakwaterowanie,
 - ▲ całodienne wyżywienie z odpłatnością 14,- zł dziennie
- UCZESTNICY OHP mają możliwość ukończyć szkołę podstawową w rocznym studium zawodowym.

WARUNKI PRZYJĘCIA:

- wiek 16—18 lat
- ukończone co najmniej 5 kl. szkoły podstawowej

ZGŁOSZENIA PRZYJMUJE Dział Służby Pracowniczej PBRol. w Białogardzie ul. Polczyńska nr 57.

K-2143-0

Zdrowiej i taniej z margaryną!

K-233/B-0

Wyrazy szczerzego współzucia Koledze Stanisławowi Kurkowi z powodu śmierci MATKI składają ZARZĄD SPÓŁDZIELNI I WSPÓŁPRACOWNICY PRACY	Wyrazy głębokiego współzucia Koleżance Krystynie Motyl z powodu śmierci OJCA składają RADA ZAKŁADOWA, i WSPÓŁPRACOWNICY ODDZIAŁU WZWEŁ W DRAWSKU POM.
Koledze Czesławowi Ratusznowi wyrazy współzucia z powodu zgonu MATKI składają ZARZĄD, POP. RADA ZAKŁADOWA i WSPÓŁPRACOWNICY WSTW KOSZALIN	Wyrazy serdecznego współzucia Koleżance Eleonorze Stańczyk z powodu zgonu MEŻA składają DYREKCJA, RADA ZAKŁADOWA oraz WSPÓŁPRACOWNICY WOJ. PRZEDS. TURYSTYCZNEGO W KOSZALINIE
Koledze mgr Józefowi Witkowskiemu szczerze wyrazy współzucia z powodu zgonu OJCA składają DYREKCJA, KOLEŻANKI I KOLEŻY z TECHNIKUM ROLNICZEGO w SZCZECINKU	Wyrazy serdecznego współzucia Koleżance Elżbiecie Kraczmarskiej z powodu zgonu OJCA składają DYREKCJA, RADA ZAKŁADOWA, WSPÓŁPRACOWNICY WOJEWÓDZKIEGO PRZEDSIĘBIORSTWA TURYSTYCZNEGO W KOSZALINIE
Wyrazy głębokiego współzucia Bolesławowi Skoczycowi z powodu zgonu MATKI składają ZARZĄD, RADA, RZEMIEŚLNICZY i WSPÓŁPRACOWNICY SPÓŁDZIELNI RZEMIEŚLNICZEJ „DZWIŹNIA” W KOŁOBRZEGU	Wyrazy głębokiego współzucia Koledze Eugeniuszowi Szydłowskiemu z powodu śmierci OJCA składają DYREKCJA i WSPÓŁPRACOWNICY ZAKŁADU REJONOWEGO WSBW W KOBYLNICY
Wyrazy głębokiego współzucia Koledze Stanisławowi Socha z powodu śmierci ŻONY składają WSPÓŁPRACOWNICY i RADA ZAKŁADOWA ODDZIAŁU WZWEŁ W DRAWSKU POM.	PODZIĘKOWANIE Serdeczne wyrazy wdzięczności wszystkim Uczestnikom pogrzebu oraz za pomoc w zorganizowaniu pogrzebu mojej ŻONY Haliny Pajęcsek składają MAŻ z DZIEĆMI

W dniu 7 sierpnia 1975 roku zginął śmiercią tragiczną w wieku 23 lat

STANISŁAW MYSZKA

pracownik Gminnej Spółdzielni „Samopomoc Chłopska” w Przecławiu.

Wyrazy współzucia RODZINIE

składają

ZARZĄD, RADA ZAKŁADOWA, POP i PRACOWNICY

Dnia 7 sierpnia 1975 roku zmarł

ZBIGNIEW BURZYŃSKI

pracownik Komunalnego Przedsiębiorstwa Remontowo-Budowlanego w Złocieniu.

Wyrazy głębokiego współzucia ŻONIE i RODZINIE

składają

DYREKCJA, RADA, ZAKŁADOWA i WSPÓŁPRACOWNICY

Dnia 7 sierpnia 1975 roku zmarł nagle

ŁOW. JÓZEF DOMAŃSKI

dlugoletni pracownik Nadleśnictwa Polczyn, uczestnik walk partyzanckich oraz walk o Berlin w 1945 r. odznaczony Krzyżem Partyzanckim, medalem Za Berlin i innymi odznaczeniami.

W Zmarłym straciłmy prawego człowieka, sumiennego pracownika i dobrego koleżkę.

Wyrazy głębokiego współzucia RODZINIE

składają

KIEROWNICTWO NADLEŚNICTWA, POP, RADA ZAKŁADOWA i WSPÓŁPRACOWNICY

SPRZEDAŻ

WARTBURGA 353, rok prod. 1972 — sprzedam. Kołobrzeg, tel. 27-70, godz. 7-15. G-5158

SKODA 100 S sprzedam. Słupsk, tel. 79-28. G-5009

MOSKOWICZA-407 pilnie sprzedam. Słupsk, Górna 1/12. G-5018

TRABANTA-combi sprzedam. Koszalin, tel. 306-47. G-5028

FIATA 125 p, 1300 rok 1973 — sprzedam. Koszalin, tel. 229-83. G-5021

WARSZAWĘ 204 sprzedam. Stan dobry. Ustka, Marynarki Polskiej 49. G-5036

FIATA 125 p — 1300 sprzedam. Koszalin, Moniuszki 8E/14 po szesnastej. G-5134

WARTBURGA 312 coupe po remoncie sprzedam. Cena 45.000 — Ustka, Osiedle XXI 1 m 30. G-5135

SAMOCHOÓD żuk-furgon sprzedam Słupsk, Lelewela 25/5. G-5130

ZASTAWĘ 750 — sprzedam. Białogard, Osiedle Kochanowskiego 22/66. Gp-5045

ŻUKA skrzyniowca — sprzedam. Kołobrzeg, tel. 36-52, po osiemnastej. Gp-5039

FIATA 125 p 1300 sprzedam. Stanisław Wysoczański, Kłokowo, nr tel. 76 Toporzyk. Gmina Polczyn Zdrój. G-5102

SPRZEDAM samochody lublin i pic-up. Robert Szwedczyk, Kragi, 78-446 Silnowo. G-5103

WARTBURGA-standard, stan bardzo dobry — sprzedam. Szczecinek, Kościuszki 15/3 Tadeusz Jackowski. G-5100

FIATA 1300 rok 1971. sprzedam. Koszalin, tel. 315-20, po siedemnastej. G-5113

SPRZEDAM samochód syrena 104 w dobrym stanie. Strzeżenica 16, Magierowicz. G-5113

WARSZAWĘ 203 górnozaworową po kapitalnym remoncie — sprzedam. Alicja Barycza Karniszewice, Kol. 76-004 Sianów. G-5111

FIATA 125 p 1500 z lutego 1975 r. sprzedam. Słupsk, tel. 31-67. G-5106

SYRENE 105 combi sprzedam. Wiadomość: Lewandowski, Koszalin, ul. Niepodległości 6/7, po godzinie 17. G-5125

WARTBURGA rok 1971 sprzedam. Dzwonić po osiemnastej. Koszalin, tel. 235-12. G-5116

SYRENE 104 sprzedam. Koszalin, ul. Wojska Polskiego 42. G-5117

MOTOCYKL gazela stan dobry — sprzedam. Wiadomość: Długanowa poczta Niepel, Natchyla. G-5107

MOTOCYKL CZ 175 prod. 1962 rok sprzedam. Koszalin, ul. Bema 9/1. G-5123

MZ-ES 250/2 sprzedam. Janusz No wak, 77-230 Kępcice, ul. Wolności 13. G-5033

MOTOCYKL simson sport z bocznym wózkiem sprzedam. Słupsk, Tuwima 20a/11 — oficyna. G-5008

SHL gazela sprzedam. Koszalin, Spółdzielca 29/2, tel. 241-00, po piątnastej. G-5127

SPRZEDAM nadwozie zaporożca. Michał Dragan, Człuchów, Armii Czerwonej 10, tel. 399, wewn. 17, po godz. 16. G-5124

TAKSOMETR nowy z gwarancją sprzedam. Koszalin, ul. Reymonta 4/3. G-5013

TAKSOMETR poltaks 2 sprzedam. Koszalin, Wyspiańskiego 9a/3, po godz. 16. G-5120

PIANINO sprzedam. Koszalin, Broniewskiego 8/3 (po 16-tej) G-5112

SPRZEDAM belkę D.Z. oraz maszynę elektryczną do mielenia mięsa. Koszalin, Brzozowa 1. Stefanowski. G-5126

TANIO sprzedam wózek głęboki ze spacerówką. Koszalin, Pionierów 9/10. G-5108

PODZIĘKOWANIE

Wszystkim, którzy okazali pomoc oraz wzięli udział w pogrzebie

Aleksandra Nalazka

serdeczne podziękowanie

składają

RODZINA

PODZIĘKOWANIE

Wszystkim, którzy okazali współzucie i pomogli w zorganizowaniu pogrzebu

Krystyny Korczak

serdeczne podziękowanie

składają

RODZINA

WOZEK głęboki lakierowany sprzedam. Koszalin, Kniewskiego 4/1. G-5121

SPRZEDAM wózek dziecięcy, głęboki — wiadomość: Słupsk, Królowej Jadwigi 6/65. G-5134

WOZEK dziecięcy niemiecki — głęboki sprzedam. Wiadomość: Koszalin, Kolejowa 61/25. G-5128

AUTOMAT niemiecki do bitej śmietany sprzedam. Gdańsk-Wrzeszcz, ul. Klonowicza 7 m 1. G-5110

PRZYCZEPE campingową typ N 126 A — nowa — sprzedam. Wiadomość: Koszalin, Biuro Ogłoszeń G-5109

SYPIALNIE jasną sprzedam. Słupsk, Mickiewicza 29/3, po godzinie 16. G-5131

SPRZEDAM starą szafę, stół oraz kredens. Koszalin, Armii Czerwonej 31/1, do godziny 15. G-5118

SPRZEDAM nowoczesną piecarkę z pieczą produkcyjną. Wiadomość: Słupsk, Kosynierów 26, tel. 33-55. G-5129

SPRZEDAM punkt handlowy: magazyn, część mieszkania wraz z działką budowlaną, nadający się do sprzedaży: warzywniaki lub rożen, Jarosławiec. Wiadomość na miejscu przy OWP „Nysa”. Rostkowski. G-5105

PLANTACJE truskawek oraz płyty żeraniowe 1,50x5,40 m 6 sztuk, sprzedam. Koszalin, ul. Łużycka 26, tel. 274-94. G-5020

DOM jednorodzinny (pięciopokojowy) z działką 80 arów — sprzedam. Korzybie 75. G-5019

DOMEK z ziemią 1,31 ha i zabudowaniami gospodarczymi sprzedam. Wiadomość: Marszewo 51, kolo Sławna, Teresa Biernat. G-5101

DOM dwurodzinny oraz zabudowania gospodarcze, 4,47 ha ziemi sprzedam. Dobrzyca 11, pow. Koszalin. G-5022-0

GOSPODARSTWO rolne 5 ha z zabudowaniami w miejscowości Gumieniec, słupskie, blisko dworca kolejowego sprzedam. Kuchta. G-5004

OWCZARKA niemieckiego rodowego — rocznego, tresowanego tanio sprzedam. Koszalin, Chelmońskiego 8/5. G-5119

PSY, wilczury niemieckie (para młodych) — sprzedam. Szczecinek ul. Grunwaldzka 3. Gp-5038

SUCZKĘ 2-letnią cocker spaniel złocisty sprzedam. Wiadomość: Koszalin, Biuro Ogłoszeń. G-5023

NUTRIE kolorowe-samice zakoczone sprzedam. Stefan Wiśniewski, Koszalin, ul. Obrotów 39, telefon 233-53. G-5114

NUTRIE kolorowe stare, młodzię sprzedam. Kowalczyk, Stanięcino 12 k. Globina. G-5001

ZAMIANY

M-3, dwa pokoje, nowe budownictwo w Świnoujściu, zamienię na Kołobrzeg. Wiadomość: telefon 27-03, do godz. 15, Kołobrzeg. Gp-5043-0

ZAMIANIE mieszkanie spółdzielcze M-1 w Jeleniej Górze, na rów norzędne w Koszalinie lub innym mieście na Pomorzu. Oferty proszę kierować: Aleksandra Ostromecka, Miłomłyn k. Ostródy. Gp-5037

ZAKŁAD Fotograficzny centrum Watbrzycha, możliwość zamieszkania — zamienię na mieszkanie w Słupsku. Oferty: „Głos Pomorza” pod nr 5145. G-5145

ZAMIANIE mieszkanie trzypokojowe stare budownictwo na mniejsze, co. Zwróć koszty remontu. Słupsk, Przemysłowa 7/9, od 18-20. G-5148

MIESZKANIE M-3 w Koszalinie, ul. Kasprzaka 11/12 zamienię na podobne w Kołobrzegu lub Słupsku. G-5139

ZAMIANIE mieszkanie trzypokojowe stare budownictwo (po kapitalnym remoncie) na dwa oddzielne, budownictwo obójtne. Wiadomość: Koszalin, ul. Matejki 23/11, po godz. 16. G-5151

KOMFORTOWE M-2, blisko Warszawy zamienię na M-3 w Kołobrzegu, Halina Rowicka, Warszawa, Staffa 7/97. G-5150

ZAMIANIE mieszkanie M-2 śródmieście, balkon-loggia na mieszkanie trzypokojowe może być w starym budownictwie. Koszalin, Zwycięstwa 153/15 m 5, od godz. 20. G-5152

NA ROK szkolny pokój w Słupsku zamienię na pokój w Koszalinie. Słupsk, Sygietyńskiego 13/1. G-5153

DWUPOKOJOWE mieszkanie kw. terunkowe nowe budownictwo, telefon, Słupsk, zamienię na jednopokojowe Koszalin, tel. 33-85. G-5154

ZAMIANIE dom jednorodzinny, 2 ha ziemi 90 arów łaki na mieszkanie w Słupsku. Noskowo, woj. Słupsk, Bielawowicz. G-5155

PILNIE zamienię pokój z kuchnią w Szczecinie na pokój w Koszalinie. Wiadomość: Trzcianka 61-900 skr. pocztowa 59. G-5134

ZAMIANIE M-4, centralne ogrzewanie w Trzciance na Kołobrzeg, lub Koszalin. Wiadomość: Trzcianka 61-900 skr. pocztowa 59. G-5134

ZAMIANIE 2 pokoje z kuchnią i łazienką (tylko wspólny przedpokój) na większe. Słupsk, Wyspiańskiego 12/2. G-5007

STACJA HODOWLI ROŚLIN

Strzeżęcín

podaje do wiadomości rolników

że w dniu 14 sierpnia br., o godz. 10

odbędzie się

sprzedaż koni roboczych

(klacze ze źrebiętami)

na terenie zakładu Strzeżęcín

K-2222

MIESZKANIE spółdzielcze M-4 w Jastrowiu, woj. Piła zamienię na podobne lub większe w Koszalinie lub Szczecinku. Maria Cyfka 78-610 Jastrowie, ul. Mickiewicza 40 m 24. G-5012

POMOC do dziecka potrzebna. Koszalin, ul. 4-go Marca 2/8, po godz. 16. G-5139-0

AUTOOBSŁUGA Koszalin, ul. Różana 2. Popławski. Zatrudnię ucznia i absolwenta szkoły samochodowej oraz kupię dacie po wypadku. G-5149-0

ZATRUDNIĘ pracowników i uczniów Zakład Ślusarski — Marian Dudka, Mścice, k. Koszalin. G-5143-0

PRZYJME czeladnika i uczniów do zawodu piekarsz-cukiernik. Dla samotnych zapewni zakwaterowanie. Józef Nowicki, Słupsk, Chopina 9, tel. 27-43. G-5137-0

OPIEKA do 2-letniego dziecka od września potrzebna. Wiadomość: Koszalin, Osiedle Traugutta 12a/13 G-5146

POTRZEBNA pomoc w gospodarstwie — mężczyzna. Warunki bardzo dobre, mieszkanie zapewnione. Stec Antoni, Wylukówko p-ta Bydliń. G-5147

ZATRUDNIĘ ślusarzy i spawaczy. Wiadomość: Słupsk, tel. 43-43. G-5035-0

PRZYJME robotników oraz uczniów do nauki zawodu. Zakład Ślusarski, Instalacyjny Jan Zieliński. Sławno, Bierała 25. G-5031

ZATRUDNIMY murarza, tynkarskiego, elektryka i pracowników nie wykwalifikowanych. Koszalin, telefon 263-61, godz. 10-17. G-5080-0

KUPNO

BEŁOTNIKI (komplet) do syreny 104 — kupię. Kołobrzeg, tel. 41-13 po godz. 15. Gp-5040

KABINE do żuka kupię. Konstancja Palmowski, Kołobrzeg, Lubelska 18 m 5, tel. 21-23, po szesnastej. Gp-5042-0

KUPIĘ betoniarke. Koszalin, ul. Łużycka 26, tel. 274-94. G-5141-0

KUPIĘ domek jednorodzinny lub zamienię M-4 na mieszkanie przeznaczony do sprzedaży w domu jednorodzinny. Oferty: „Głos Pomorza” Słupsk, nr 5122. G-5122

KUPIĘ dom w Koszalinie. Zgłoszenia: Koszalin, Niepodległości 131. G-5025

MIESZKANIE 2-pokojowe — własnościowe w Koszalinie, Słupsku lub Kołobrzegu — kupię. Oferty: Koszalin, Biuro Ogłoszeń. G-5027-0

LOKALE

SAMOTNA poszukuje pokoju lub pokoju z kuchnią. Słupsk, Łąkowa 1. G-5083

BEZDZIELNE małżeństwo poszukuje w Słupsku nieumeblowanego pokoju z używalnością kuchni. Oferty: „Głos Pomorza” Słupsk nr 5084. G-5084

MAŁŻENSTWO z dzieckiem poszukuje pokoju z kuchnią z wygodami. Najchętniej umeblowane w Słupsku. Na okres około trzech lat. Możliwość zapłaty z góry. Słupsk, Niemcewicz 13a/3. G-5002

POSZUKUJE mieszkania lub pokoju w Kołobrzegu. Oferty: Biuro Ogłoszeń Koszalin. G-5029

MŁODE małżeństwo z dzieckiem poszukuje pokoju. Płatne za rok z góry. Słupsk, tel. 61-39. G-5094

PANI poszukuje pokoju z kuchnią. Oferty kierować pod nr 5092 „Głos Pomorza” Słupsk. G-5092

PANIENKA poszukuje pokoju w Słupsku — płatne za rok. Oferty: „Głos Pomorza” Słupsk, nr 5085. G-5085

PANIENKA poszukuje pokoju w Koszalinie. Oferty: Biuro Ogłoszeń. G-5086

POKÓJ w Koszalinie do wynajęcia. Wiadomość: Biuro Ogłoszeń. G-5087

POMIESZCZENIE na zakład usługowy do wynajęcia. Koszalin, ul. Wyspiańskiego 10/2, tel. 229-56. G-5088

WYNAJME pokój bezdziennej małżeństwu. Koszalin, Bałtycka 27 m 15. G-5089

POKÓJ wynajmę w zamian za sprzątanie (godzinie dziennie). Wiadomość: Koszalin, Łużycka 31. G-5090

PRZYJME nauczycielkę na pokój oraz panią na wspólny pokój. Koszalin, Armii Czerwonej 73/4. G-5091

PRZYJME na pokój wspólny panią. Koszalin, Rosenberga 4. G-5026

PRZYJME na mieszkanie 2 panów. Słupsk, Reja 27. G-5030

WYNAJME w Słupsku na okres 2-4 lat M-2 lub M-3 najchętniej z telefonem. Inne propozycje. Warunki bardzo korzystne. Oferty pod adresem: 03-833 Warszawa, ul. Podskarbińska 10b m 3. Podrecki. G-5093

PILNIE poszukuje garażu, najchętniej w rejonie ul. Lechickiej Koszalin, Świerczewskiego 15/29, tel. 260-36, po godz. 16. G-5140

POSZUKUJE garażu w Słupsku, w okolicy ulicy Wiejskiej. Zgłoszenia: Słupsk, ul. Wiejska 6/13. G-5003

WYDZIERZAWIE pomieszczenie skanalizowane. Coko 25 m kw. w centrum Koszalin. Oferty: Biuro Ogłoszeń Koszalin. G-5011

PRACA

PRZYJME dziecko pod opiekę (z zamieszkaniami). Oferty: „Głos Pomorza” nr 5136. G-5136

TROSKLIWA opiekunka do półrocznego dziecka zatrudnię 1000 zł plus wyżywienie. Koszalin, Zawadzkiego 14/51. G-5133

DOMOWA pomoc poszukuje samotny, małe gospodarstwo rolne. Puławska 361 Pacuda, 02-801 Warszawa. K-226/B-0

MIKRO do tynków, tworzywa sztuczne przemielamy. Grójecka 208, Pacuda 02-390 Warszawa. K-228/B-0

POGOTOWIE telewizyjne — Słupsk, tel. 55-64. Małogroź. G-4419-0

KONCESJONOWANY zakład wykonuje konserwację, naprawy odmierzaczy benzyny, paliw płynnych (żbiorniki). Słupsk, Konopnickiej 14, tel. 80-04. G-5005

ZGUBY

RYSZARD Witkowski zam. Objazd za zgubił zaświadczenie do biuletu miesięcznego PKS. G-5095

DYREKCJA Zbiornicy Szkoły Gminnej w Łupawie — uniemożliwia pieczęć podłużną o następującej treści: Zbiornica Szkoła Gminna w Łupawie Szkoła Podstawowa im. A. Mickiewicza w Gogolewie 76-247 Gogolewko pow. Słupsk. G-5096

ZGUBIONO legitymację służbową nr 36, na nazwisko Zdzisław Dąbrowski. G-5097

HENRYK Kida zam. Kłanino zgubił zaświadczenie nr 041488 do biuletu miesięcznego PKS. G-5098

DYREKCJA Liceum Zawodowego w Słupsku zgłasza zgubienie legitymacji szkolnej uczennicy Miac Grażynę. G-5099

ZGUBIONO zaświadczenie nr 020089 do biuletu miesięcznego PKS Bogusława Łaska. Gp-5044

ZGUBIONO zaświadczenie nr 9205 do biuletu miesięcznego na nazwisko Palka Agnieszka, wydane przez PKS w Słupsku. G-5017

WIESŁAW Torchalski, zam. Biesiekierz zgubił legitymację do biuletu miesięcznego PKS nr 044352. G-5016

WSińz Koszalin zgłasza zgubienie legitymacji stud. na Romualda Szczepanika. G-5015

MATRYMONIALNE

SAMOTNI! Duży wybór ofert podaje Biuro Matrymonialne „Wesła” 16 982 Szczecin, skr pocztowa 672. K-18/B-0

WDOWIEC, nauczyciel szkoły średniej, posiadający mieszkanie, bez nałogów, pozna samotną panią do lat 38. Cel matrymonialny. Oferty: Biuro Ogłoszeń w Słupsku pod nr 5006. G-5006

KAWALER z Warszawy wiek średni — uczuciowy, warunki dobre, pozna panią do lat 32 w celu matrymonialnym. Oferty: „Głos Pomorza” Słupsk, nr 5032. G-5032

UWAGA samotni! Słupskie Biuro Matrymonialne „Apollo” poleca swoje usługi. Informacje przesyłamy bezpłatnie (należy załączyć znaczek na odpowiedź). Zgłoszenia przysłać pod naszym adresem: „Apollo” Słupsk, ul. Garniecka 5/19. G-4951

USŁUGI

SZYBY do samochodów zagranicznych, panoramyczne, drobno-rozpryskowe poleca Secumit Warszawa — Rembertów, Suflerska 6, tel. 10-95-12. K-227/B-0

TELEFONY

KOSZALIN I SŁUPSK

97 — MO
98 — Straż Pożarna
99 — Pogotowie Ratunkowe
(tylko nagłe wypadki)

DYŻURY

KOSZALIN

Apteka nr 11, ul. Armii Czerwonej 1, tel. 244-15

SŁUPSK

Apteka nr 32, ul. 22 Lipca 15, tel. 28-44

BIAŁOGARD

Apteka nr 1, pl. Wolności 19, tel. 23-36

LĘBORK

Apteka nr 30, pl. Pokoju 4, tel. 11-52

KOŁOBRZEG

Apteka nr 8, ul. Młyńska 12, tel. 23-70

SZCZECINEK

Apteka nr 15, pl. Wolności 8, tel. 40-14

WYSTAWY

KOSZALIN

Muzeum Archeologiczno-Historyczne

* Muzeum przy ulicy Armii Czerwonej 53 — wystawa etnograficzna pn. „Jamno i okolice” oraz „Zabytki świadkami naszej historii”

* ul. Rogusława II 15 — wystawy pn. „Exlibris marynistyczny”, „Polsko-egipskie badania konserwatorskie w świątyni królowej Hatszepsut” oraz „Ozdoby, narzędzia i broń ludności prastawiańskiej w epoce brązu i we wczesnej epoce żelaza”

Muzeum czynne codziennie oprócz niedziel i świąt w godz. 10-16, we wtorek w godz. 12-14.

SALON WYSTAWOWY WDK — Malarstwo Henryka Jachimka ze Słupska — czynny w godz. 16-20

KLUB MPIK — Wystawa pod nazwą: „Nasz sojusz, nasze zwycięstwo”

SALON WYSTAWOWY BWA (ul. Piastowska) — Wystawa prac Ryszarda Lecha i Melchiora Zapolnika

SŁUPSK

Muzeum Pomorza Środkowego — Zamek Książąt Pomorskich — czynne w godz. 13-20.

1) Dzieje i kultura Pomorza Środkowego, 2) Wystawa malarstwa — forma portretowa St. Młyn Zamkowy — czynny I. Witkiewicza

Baszta Obronna — otwarta w godz. 13-20. Dzieje i współczesność ziem słupskich. Kluki: Zagroda Słowińska — czynna w godz. 10-16. Kultura materialna i sztuka Słowiańców

KLUB MPIK — pl. Armii Czerwonej 8 — czynny

BRAMA NOWA — czynna w godz. 12-16. 1. Salon ekspozycyjno-sprzedażny, 2. Wystawa malarstwa Janiny Sawickiej

SMOLDZINO — Muzeum Przyrodnicze SPN — czynne w godz. 10-16

BRAMA NOWA — Galeria PSP — czynna w godz. 12-16. 1) Salon wystawowo-sprzedażny, 2) Malarstwo Janiny Sawickiej

TECHNIKUM LESNE — **WARCINO** (stara wozownia obok pałacu) — wystawa pn. „Tradycja i współczesność kultury ludowej Pomorza Środkowego”

KOŁOBRZEG

Muzeum Oręża Polskiego — 1) Wieża Kolegiaty — Dzieje oręża Polskiego na Pomorzu Zachodnim 2) Kamieniczka przy ul. Emilii Gierczak — „Dzieje Kołobrzegu”

Wystawy czynne we wtorek i niedziele od godz. 14-19, w środy, czwartki, piątki i soboty w godz. 8-13.30. Ponadto ekspozycja czołgów samolotów i samochodów wojskowych (obok kamieniczki przy ulicy E. Gierczak)

MAŁA GALERIA Domu Kultury — Wystawa grupy artystów trenerskich (Czechosłowacja) — malarstwo — rzeźba — rysunek Czynna codziennie w godz. 15-20

RATUSZ — Sala kominkowa (I p.) — „Morze w malarstwie” (XIX i XX w) Wybór prac ze zbiorów Muzeum Narodowego w Szczecinie Wystawa czynna codziennie z wyjątkiem niedziel w godz. 10-16.

BYTÓW

Muzeum Zachodnioka-Szubske (Zamek) — wystawa pn. „Wystawa nabytków Muzeum” — czynna codziennie w godz. 10-15 prócz niedziel i świąt

W soboty wolne od pracy czynna w godz. 11-19

BYTÓW

Muzeum Zachodnioka-Szubske (Zamek) — wystawa pn. „Wystawa nabytków Muzeum” — czynna codziennie w godz. 10-15 prócz niedziel i świąt

W soboty wolne od pracy czynna w godz. 11-19

SWIDWIN

DOM KULTURY — wystawy: malarstwo Elżbiety Kalinowskiej Motkiewicz; fotografia — Ryszarda Motkiewicza oraz plastyczne sekcji dziecięcej i młodzieżowej Domu Kultury w Swidwinie.

SZCZECINEK

DOM KULTURY — Wystawa fotografów Szczecińskiego Towarzystwa Fotograficznego (sala nr 12) — czynna codziennie w godz. 17-19

SŁAWNO

SALON WYSTAWOWY Domu Kultury — Wystawa fotograficzna Zdzisława Pacholskiego z Koszalina — czynna codziennie w godz. 17-20

SALON WYSTAWOWY BWA (ul. Piastowska) — Wystawa prac Ryszarda Lecha i Melchiora Zapolnika

KLUB MPIK — Wystawa pod nazwą: „Nasz sojusz, nasze zwycięstwo”

SALON WYSTAWOWY BWA (ul. Piastowska) — Wystawa prac Ryszarda Lecha i Melchiora Zapolnika

Muzeum Pomorza Środkowego — Zamek Książąt Pomorskich — czynne w godz. 13-20.

1) Dzieje i kultura Pomorza Środkowego, 2) Wystawa malarstwa — forma portretowa St. Młyn Zamkowy — czynny I. Witkiewicza

Baszta Obronna — otwarta w godz. 13-20. Dzieje i współczesność ziem słupskich. Kluki: Zagroda Słowińska — czynna w godz. 10-16. Kultura materialna i sztuka Słowiańców

KLUB MPIK — pl. Armii Czerwonej 8 — czynny

BRAMA NOWA — czynna w godz. 12-16. 1. Salon ekspozycyjno-sprzedażny, 2. Wystawa malarstwa Janiny Sawickiej

SMOLDZINO — Muzeum Przyrodnicze SPN — czynne w godz. 10-16

BRAMA NOWA — czynna w godz. 12-16. 1. Salon ekspozycyjno-sprzedażny, 2. Wystawa malarstwa Janiny Sawickiej

SMOLDZINO — Muzeum Przyrodnicze SPN — czynne w godz. 10-16

BRAMA NOWA — czynna w godz. 12-16. 1. Salon ekspozycyjno-sprzedażny, 2. Wystawa malarstwa Janiny Sawickiej

SMOLDZINO — Muzeum Przyrodnicze SPN — czynne w godz. 10-16

BRAMA NOWA — czynna w godz. 12-16. 1. Salon ekspozycyjno-sprzedażny, 2. Wystawa malarstwa Janiny Sawickiej

SMOLDZINO — Muzeum Przyrodnicze SPN — czynne w godz. 10-16

BRAMA NOWA — czynna w godz. 12-16. 1. Salon ekspozycyjno-sprzedażny, 2. Wystawa malarstwa Janiny Sawickiej

SMOLDZINO — Muzeum Przyrodnicze SPN — czynne w godz. 10-16

BRAMA NOWA — czynna w godz. 12-16. 1. Salon ekspozycyjno-sprzedażny, 2. Wystawa malarstwa Janiny Sawickiej

SMOLDZINO — Muzeum Przyrodnicze SPN — czynne w godz. 10-16

BRAMA NOWA — czynna w godz. 12-16. 1. Salon ekspozycyjno-sprzedażny, 2. Wystawa malarstwa Janiny Sawickiej

SMOLDZINO — Muzeum Przyrodnicze SPN — czynne w godz. 10-16

BRAMA NOWA — czynna w godz. 12-16. 1. Salon ekspozycyjno-sprzedażny, 2. Wystawa malarstwa Janiny Sawickiej

SMOLDZINO — Muzeum Przyrodnicze SPN — czynne w godz. 10-16

BIAŁOGARD
BALTYK — Safari 5.000 (japoński) pan. oraz Kochajmy się (polski) — w ramach dni filmu studyjnego

CAPITOL — Generali spi na stołach (włoski, I. 15)
BIAŁY BOR — W imieniu na rodzie włoskiego (włoski, I. 15)
BOBOLICE — Stara panna (francuski)

BYTÓW

ALBATROS — Nie unikniesz przeznaczenia (franc., I. 15)
DOM KULTURY — Tylko dla orłów (ang., I. 15) pan.

CZAPLINEK — Tajemniczy blondyn w czarnym bucie (fr., I. 15)
CZŁUCHOW — Alfredo Alfredo (włoski, I. 18)

DAMNICA — Człowiek, który przestał palić (szwedzki, I. 15) — g. 19
DEBNICA KASZUBSKA — Zbrodnia jest zbrodnia (franc., I. 15) — g. 19

DARŁÓWO — Joe Kidd (USA, I. 15) pan. oraz — Testament Inków (bulgarski) pan.

DRAWSKO POM. — Charley Varrick (USA, I. 18)
GŁOWCZYCE — Wielki łup gangu Olsena (duński) — g. 19

GOSCIŃNO — Po drugiej stronie słońca (ang., I. 15)
KALISZ POM. — Heca (RFN, I. 15)

KARLINO — Tragedia Makbety (ang., I. 18) pan.
KEPICE — Wspaniały interes (francuski, I. 15)

KOŁOBRZEG

WYBRZEŻE — Pojedynki na szosie (USA, I. 15) oraz Polska gola! (polski)

DOM KULTURY — Zew krwi (ang., I. 15)
PIAST — Pierwsza spokojna noc (włoski, I. 18)

LĘBORK

FREGATA — Hubal (polski); oraz — Wybawieniem będzie śmierć (franc., I. 18)

LAZY — No i co, doktoru? (USA) oraz Nie ma mocnych (polski)

LEBA — Old Surehand (dugosiłowski) oraz — Czerdzień karatów (USA, I. 15)

MIASTKO — Aresztując cie, przyjacielu (angielski, I. 15)

MIELNO

HAWANA — Mściciel (USA, I. 18) pan. oraz — Junga z Floty Południowej (radziecki) pan.

FALA — Dziewczyna z łaską (ang., I. 15) pan.
NOWA WIEŚ LĘBORSKA — dziś kino nieczynne

POLANÓW — Kiedy legendy umierają (USA, I. 15)

POLCZYN ZDRÓJ

PODHAŁE — Druga twarz ojca chrzestnego (włoski, I. 15)
GOPLANA — Taka była Okla homa (USA, I. 15)

PRZECHELEWO — Szantażysta (franc., I. 15)
SIANÓW — W poszukiwaniu miłości (ang., I. 15)

SEAWNO — Zachłanne miasto (USA, I. 15) oraz Zwycięstwo (polski) pan.

SZCZECINEK

DOM KULTURY — Dzieje grzechu (polski, I. 18)

SWIDWIN

WARSZAWA — Mściciel (USA, I. 18) pan.

MEWA — Porozmawiajmy o kobietach (USA, I. 18) pan.

USTKA — Mr Majestek (USA, I. 15) — g. 18 i 20

USTRONIE MORSKIE — Peppino podbija Amerykę (włoski, I. 15) oraz — Dzielnego szeryfa Lucky Luke (francuski)

ZŁOCIENIEC — Historia samotnej dziewczyny (hiszpański, I. 15)

RADIO

PROGRAM I

Wład.: 6.00, 8.00, 9.00, 10.00, 15.00, 16.00, 19.00, 20.00, 21.00, 22.00 i 23.00

5.06 Poranne rozmaitości rolnicze 5.30 Gimnastyka 5.40 Muzyczne wyścinki 5.50 Gospodarskie rozmowy 6.10 Takt i minuty 6.35 Reportaż na zamówienie 6.50 Takt i minuty 7.00 Sygnały dnia 7.17 Takt i minuty 7.35 Dzień dobry, kierowco 7.40 Propozycje do listy przebojów 8.05 Komentarz dnia 8.10 Mel. naszych przyjaciół 8.25 „Wieczór w Bizancjum” — fragm. pow. 8.35 Koncert rozrywkowy 9.05 Wakacje z przebojem 9.30 Radio Praga prezentuje 9.45 Rymy, barwy, nastroje 10.00 La-to z raniem 11.50 Nie tylko dla kierowców 11.57 Sygnał czasu i hejnał 12.05 Z kraju i ze świata 12.25 Z fonoteki nastolatków 12.45 Rolniczy kwadrans 13.00 Góralskie nuty 13.15 Produkujemy sprzedajemy, kupujemy 13.30 Katalog wydawnictw 13.35 Festiwal im. St. Moniuszki po raz czternasty 14.00 Sport to zdrowie! 14.05 Ze świata nauki 14.10 Amerykańskie pieśni ludu 14.30 Wczasy z muzyką 15.05 Listy z Polski 15.10 Mały koncert symfoniczny 15.35 Przeboje z Budapesztu 16.06 U przyjaciół 16.11 Piosenki bez słów 16.30 Aktualności kulturalne 16.35 Mel. Kraju Rad 17.00 Radiokurier 17.20 Rytmostop 17.40 Muzyczne migawki filmowe 18.00 Muzyka i Aktualności 18.25 Nie tylko dla kierowców 18.30 Przeboje sprzed lat 19.15 Gwiazdy siedmiu stolic 20.05 Radiowa muzykora 21.05 Kronika sportowa i komunikat Totka 21.18 Wieczorny koncert życzeń miłośników muzyki poważnej 22.00 Z kraju i ze świata 22.20 W stylu sweet 22.30 Zapomniane kultury: Egipt 22.45 Minirecital H. Kunickiej 23.05 Korespondencja z zagranicy 23.10-23.59 Jam Session — aud.

PROGRAM NOCNY

Wład.: 0.01, 1.00, 2.00, 3.00, 4.00 i 5.00

0.00 Początek programu 0.11-5.00 Program nocny z Katowic.

PROGRAM II

Wład.: 4.30, 5.30, 6.30, 7.30, 8.30, 11.30, 13.30 i 23.30

4.27 Początek programu 4.35 Dzień dobry i zmianno 5.00 Porannek muzyczny 5.35 Obserwacje i propozycje 5.45 Mel. na dziś 6.10 Kalendarz Radiowy 6.15 J. niemiecki — I. 23 6.40 W ludowych rytmach — Podlasie 6.50 Gimnastyka 7.00 W kilku taktach, w kilku słowach 7.10 Soliści w repertuarze popularnym 7.35 Czytanie razem — gawęda 7.45 Muzyka w domu 8.35 Klucze do mieszkan... i co dalej? 9.00 „Chleb rzucony umarłym” — fragm. pow. B. Woldowskiego 9.20 Z nagrań A. Ta-tuma 9.30 Piosenki T. Baiłda do słów J. Czerchowicza 9.40 Dla przedszkoli i dziecińców wiejskich: „Na Kurpiach” — aud. 10.00 „Ludzie z bedekera” — reportaż literacki 10.30 Dvorak: wariacje symf. op. 78 11.00 Francuska muzyka operowa 11.35 Rodzinny tor przeszkód 11.40 Skrzynka PCK 11.45 Mel. kujałskie 11.57 Sygnał czasu i hejnał 12.05 Śpiewy staropolskie 12.20 Ze wsi i o wsi 12.35 Rapso-die węgierskie Liszta 13.00 Mozart: kwartet smyczkowy G-dur

KV 387 13.35 „W świetle In-ko-wo” — gawęda 14.00 Więcej, lepiej, taniej 14.15 Tu Radio Moskwa 14.35 Zagadki muzyczne — aud. 15.00 Radioferie: Dzień na wakacjach; Wakacje na dwóch kółkach; Kwadrans u przyjaciół (II); „Młodzież rozpisie wa świat” — aud. muz.; „Win-netou” — IX odc. serialu słuchowiskowego wg K. Maya 16.00 Wypocznij i turystyka: „Bieszczady 40” — harcerskie lato 16.15 Z nowych kart muzyki polskiej 18.20 Terminarz muzyczny (J. Peri) 18.30 Echa dnia 18.40 Drogi poznania Kierunek: Ocean — aud. 19.00 Bach: Koncert d-moll na 3 klawiesiny i ork. 19.15 J. angielski — I. 35 19.30 Czarodziejski zieleń — mag. 20.30 Książki które na was czeka 21.00 Laureaci muzycznych Nagród Ministra Kultury i Sztuki 1975: K. Szostek-Radkova 21.15 Zwierzenia wieczorne 21.45 Wiersz sportowe 21.55 Gdy nie ma ich w domu — wakacyjny mag. dla rodziców 22.10 A. Koszowski: „La Espero” do tekstu L. Zamenhoffa 22.20 Radiowy Tygodnik Kulturalny 23.00 Gra pianistka J. Żakowska-Lisicka 23.35 Co słychać w świecie? 23.40-24.00 Utwory F. Landina

PROGRAM III

Wład.: 5.00 i 6.00

Ekspressem przez świat: 7.00, 8.00, 10.30, 15.00, 17.00 i 19.30

4.57 Początek programu 5.06 Hej, dzień się budzi! 5.30 i 6.05 Muzyczna zegarynka 6.30 Polityka dla wszystkich 6.45 i 7.05 Muzyczna zegarynka 8.05 Kiermasz płyt 8.30 Co kto lubi 9.00 „Tajemnica plemienia Ku” — odc. pow. 9.10 Biały soul zespołu „Average White Band” 9.30 Nasz rok 75 9.45 Dyskoteka pod gruszą 10.35 Marsze z Nowego Orleanu 10.50 „Drzewa dzieciństwa” — odc. pow. 11.00 Dyskoteka pod gruszą 11.20 Życie rodzinne 11.50 Bluesy z Nowego Orleanu 12.05 Z kraju i ze świata 12.25 Za kierownicą 13.00 Powtórka z rozrywki 13.45 Czy tamy pamiętniki. A. Munthe: „Księga z San Michele” 14.00 Lato w filmach: Mistrzowie batusy — G. Szell 14.35 Bal w remizie strażackiej — gawęda 14.45 Przedstawiany E. Adamak 15.05 Program dnia 15.10 Przeboje czterdziestolatków 15.30 „Po bloście jak po grudzie” — reportaż 15.45 „Wtor-kowe popołudnie” i inne utwo-ry zespołu „Moody Blues” 16.15 Flok z czterech stron świata 16.45 Nasz rok 75 17.05 „Tajem-nica plemienia Ku” — odc. pow. 17.15 Kiermasz płyt 17.40 Radio dla każdego: „Wanda” — aud. 18.00 Muzykobranie 19.30 Polityka dla wszystkich 18.45 Blues wczoraj i dziś — aud. 19.15 Książka tygodnia. J. Donoso: „Plugawy ptak nocy” 19.35 Muzyczna pocztka UKF 20.00 „Dziś pstragi” — reportaż 20.10 Ciryk kontrabas — S. Clarke. Aud. 20.40 Tematy Bacharacha w sty-lu sweet 20.55 Opera i jej pri-mandanny: w Hamburgu. Stut-garcie i Ludwigsbu 21.40 Na poboczu wielkiej polityki 21.50 Opera tygodnia. G. Donizetti: „Faworyta” 22.00 Fakty dnia 22.08 Gwiazda siedmiu wieczorów — D. Ross 22.15 „Kobieta w bieli” — odc. 7 22.45 Splewa J. Brel 23.00 Swoje ulubione wiersze recytuje K. Zaniewska 23.05 Collegium Musicum: Z twórczości T. Albiniego (II) 23.45 Program na środę 23.50-24.00 Na dobranoc śpiewają „Novi”.

KOSZALIN

na falach średnich 188,2 i 202,2 MHz oraz UKF 69,92 MHz

5.45 Kwadrans rolniczy — aud. Wł. Króla i T. Talanow 6.40 Studio Baltyk 16.15 Muzyka i reklama 16.20 Chwila muzyki 16.25 Ludziom dobrej roboty — aud. J. Żesławskiego 16.45 Chór i kapela „Rogłoński PR w Korza-linie pod kier. J. Kowalczyka 17.00 Przegląd aktualności wy-brzeża 17.15 Re transmisa programu ze Szczecina.

KOSZALIN W PROGRAMIE OGÓLNOPOLSKIM:
Pr. II. godz. 19.00-21.30 — na UKF 69,92 MHz — muzyczny program stereofoniczny.

TELEWIZJA
PROGRAM I

9.00 Teleranek
10.00 „Zamach na cesarza” — odc. VIII filmu prod. francuskiej z serii „Nowe przygody Vidocqua” (powtórzenie niedzielnego odcinka) — kolor

16.25 Program dnia
16.30 Dziennik (kolor)
16.40 Obiektowy program województw: poznańskiego, kaliszkiego, konińskiego, gorzowskiego i zielonogórskiego

17.00 Na wielkim i małym ekranie (kolor)
17.30 Lato z pomysłem
17.35 Nie tylko dla pań
17.55 Lato z pomysłem
18.00 Fakty — Opinie — Hipo-tezy: „Perpetuum mobile”

18.30 Lato z pomysłem
19.15 Przypominyamy, radzimy
19.20 Dobranoc: Psi żywot
19.30 Dziennik (kolor)
20.20 Lato z pomysłem
20.25 „Polowanie” — odc. VI filmu prod. USA z serii „Ran-cho w dolinie” (kolor)

21.15 Anatomia sukcesu
21.50 Dziennik (kolor)
22.05 Reklama
22.15 Wład. sportowe
22.25 Zakończenie programu

PROGRAM II
16.45 Program dnia
16.50 Zagraniczny film doku-mentalny: „Wysoko nad zie-mią” oraz „Wzorowa Brygada”

17.30 Kino Letnie: „Krupp i Krauze” — odc. II filmu seryj-nego prod. NRD
18.25 Projektuj z nami — pro-gram publicystyczny

19.00 Kronika Pomorza Za-chodniego
19.20 Dobranoc
19.30 Dziennik (kolor)
20.20 Most — program popu-larnonaukowy

20.50 Tańcy i śpiewa Zespół Folklorystyczny „Racławice” (kolor)
21.15 24 godziny (kolor)
21.25 Teatr Sensacji: Zygmun-t Zeydler-Zborowski — „Śmierć w samochodzie” (wznowienie)

22.40 Oferty
22.50 Zakończenie programu

Telewizja zastrzega sobie możliwość zmian w programie!

Patronackie budowy

KOŁOBRZEG. Do końca tego roku w mieście zostaną rozpoczęte trzy duże budowy pod patronatem Zarządu Miejskiego ZMS. Są to: dwa domy mieszkalne oraz rozbudowa Miejskiego Domu Kultury. W sprawie rozbudowy domu kultury porozumienie zostało zawarte pomiędzy Wydziałem Kultury a ZM ZMS i KPRB. Budowa trwać będzie 24 miesiące. W dwukondygnacyjnym budynku znajdują się pomieszczenia dla kół zainteresowań, sala poradnictwa pracy kulturalnej, sala koncertowa oraz kawiarnia z czytelnia. Ponadto działają gabinety metodyczne do nauki języków obcych oraz pracownice plastyczne i fotograficzne.

Podpisano też porozumienie w sprawie budowy domu mieszkalnego przy ulicy Grochowskiej. Budynek będzie liczył 84 miesz-

kania. Czterdzieści procent mieszkań w tym bloku otrzymają członkowie ZMS z zakładowego koła przy KPRB. Wreszcie największą inwestycją mieszkaniową, patronacką jest budowa 11-kondygnacyjnego domu mieszkalnego w rejonie „Elwy”, z elementów dostarczonych przez fabrykę do mów. W tej budowie biorą udział cztery przedsiębiorstwa.

W Kombinacie Budowlanym działa sztab patronacki, który będzie koordynował przygotowania do budowy i ich realizacji. Nowością patronatu będzie to, że każdy przyszedłszy mieszkaniec sam będzie wybierał i kładł tapetę i wkładziny do swojego mieszkania. Dwa domy mieszkalne, zgodnie z harmonogramem, mają być gotowe w końcu przyszłego roku.

(kar)

Z darłowskiej plaży

DARŁOWO. Obydwie darłowskie plaże biją w tym roku rekordy frekwencji. „Walka” o miejsce rozpoczęła się tu już od wczesnych godzin porannych. Nie ma gdzie wetknąć przysłów-owej szpilki — koc przy kocu, ba — głowa przy głowie!

I nie dziwnego. W ponad 30-stopniowe upały kto żyłby nie szukać ochłody w morskiej wodzie. Kilkugodzinne plażowanie nie obej- dzie się oczywiście bez jedzenia. Skutkiem tego z dnia na dzień rosną sterty

brudnych papierów i innych nieczystości.

Darłowska plaża nie strzeżona przypomina obecnie nie sprzątaną od miesięcy śmietnik. Wystarczy lekki podmuch wiatru, by nad głowami plażowiczów fruwała chmura śmieci.

Gratulujemy gospodarzom plaży palmy pierwszeństwa w tym niechlubnym współzawodnictwie (nie widzieliśmy bardziej zanieczyszczonej na całym wybrzeżu śródkowym). Na całym odcinku nie ma ani jednego kosza na śmieci, bo być może znalazłby się ktoś, kto zamiast

na piasek, wrzucałby do niego resztki „wałówek”.

△

Zdecydowanie na korzyść, w porównaniu z ubiegłorocznym sezonem wygląda sytuacja gastronomiczna wczasowiska. Tuż obok plaży powstał ciąg punktów małej gastronomii. Są one estetyczne i funkcjonalne, a co najważniejsze serwują wczasowiczom smaczne i urozmaicone posiłki. Na osobną wzmiankę zasługuje większa niż poprzednio liczba punktów sprzedaży lodów, tak bardzo poszukiwanych podczas ostatnich upałów. Przydałoby się natomiast więcej saturatorów z wodą sodową.

(kaj)

ZDARZENIA i WYPADKI

* W LUBOWICZU (gmina Nowa Wieś Lęborska) doszło do ośmioosobowego zderzenia furgonu z samochodem osobowym Wartburg, kierowanym przez tu rystę z NRD. Wypadek spowodował śmierć kierowcy, 34-letni Marian J., który został ciężko ranny i przebywa w szpitalu w Lęborku.

* W WARCINIE, gmina Kępice, pomiędzy zabudowaniami wybiegła nagle na jezdnię sześćcioletnia Brygida G. i wpadła pod przejeżdżający motocykl WSK. Dziewczynkę z dotkliwymi obrażeniami ciała przewieziono do szpitala w Miastku.

* W PODOBNYCH okolicznościach została przejechana przez samochód nysa pięcioletnia Elżbieta M. na drodze pomiędzy Gostkowem i Uniechowem. Ciężko ranną dziewczynkę umieszczono w szpitalu w Bytowie.

* W SZCZECINKU, na ul. 1 Maja, pod autobus MPK wpadł 48-letni Feliks B., który będąc w stanie nietrzeźwym nagle wtargnął na jezdnię. Rannego mężczyznę umieszczono w miejscowym szpitalu rejonowym.



USTKA. Falochron jest tak samo popularnym miejscem spacerów i spotkań wczasowiczów, jak nadmorska promenada. Na mołu można także pokibicować — byle cicho — licznej grupie wędkarzy. (wir)

Fot. I. WOJTKIEWICZ

CZWARTE PRZEDSZKOLE

ZŁOCIENIEC. Pomimo że Złocieniec ma 3 przedszkola, wciąż są kłopoty z umieszczeniem w nich dziecka. Dwa z nich, to przedszkola zakładowe. Aby rozładować trudną sytuację, w październiku br. rozpoczęła się budowa przedszkola międzyzakładowego. Znajdzie w nim miejsce 120 dzieci złocienieckich. Przedszkole ma być gotowe za rok.

Przydałoby się również jeszcze jeden żłobek, gdyż jeden, jaki wybudowały Zakłady Przemysłu Wełnianego, to za mało jak na 15-tysięczne miasto. W niedługim czasie ma się odbyć na radę koordynacyjną, na której zostaną ustalone zasady partycypacji poszczególnych zakładów pracy w budowie. (am)

Wie tylko kierowca?

SŁUPSK. Przyjezdny, który po godz. 22 znajdzie się na słupskim dworcu PKS, może mieć czasem poważne trudności w uzyskaniu informacji. Rozkład jazdy na ściebie budynku znajduje się w sporej odległości, zaś główne, w zasadzie jedyne dozwolone dla pasażerów wejście na dworcową posesję jest zamknięte. Trzeba więc skoryzystać z bramy, dostępnej

dla autobusów i szukać dalej.

Jeden z pasażerów próbował się dowiedzieć, czy autobusy odjeżdżające o godz. 0.08 oraz 10.30 do Świnoujścia jadą przez Kamień Pomorski. Niestety, informacji takiej nie zawiera rozkład jazdy na ścianie, ani też książkowe rozkłady naszego Wojewódzkiego Przedsiębiorstwa PKS. Dwie konduktor-

PRZYBYWA ZIARNA W MAGAZYNACH



LĘBORK. Punkt ciężkości kampanii żniwnej przesunął się obecnie z pół do... magazynów zbożowych. Wprowadzić nie otrzymujemy jeszcze sygnałów o „korkach” przed magazynami, ale ich personel ma coraz więcej pracy.

Załoga elewatora w Lęborku w połowie ub. tygodnia miała na koncie skupu już około 700 ton ziarna. Jak poinformował nas kierownik — Czesław Pozleński, w pierwszym etapie kampanii dostarczono wyłącznie żyto i to z przedsiębiorstw rolnych, nawet z Kartuz i Pucka. W sobotę (9 bm.) spodziewano się także pierwszych transportów pszenicy. Elewator posiada dwa kosze zsypane, również do rozładunku wagonów, oraz trzy suszarnie, które z uwagi na upalne lato nie mają nadmiaru pracy z suszeniem ziarna.

Magazyny są pojemne, w ciągu doby można przyjąć około 800 ton zboża. Dlatego też lęborski elewator ma m.in. spełniać rolę „klapy bezpieczeństwa” — przyjmować zboże z mniejszych magazynów PZZ, np. z Potęgowa.

Na zdjęciu: opróżnianie z ziarna jednego z kilkunastu potężnych, betonowych zbiorników. (5)

Fot. I. Wojtkiewicz

Radny WRN przyjmuje

Jutro, 13 bm. w godz. 15—17 w Urzędzie Wojewódz-

kim (ul. Bieruła 14, 2 piętro, p. 69) przyjmują interesantów członkowie Prezydium WRN — Bronisław Jużków.

(kar)

BAREK POD CHMURKĄ

BIAŁOGARD. Otrzymaliśmy z Pustkowa list, w którym mieszkańcy żalą się na sprzedawcę. Zarzuty, jakie mu stawiają, to głównie poważne braki w zaopatrzeniu, nieuprzejma obsługa, sprzedaż wina i piwa po zamknięciu sklepu. „A przecież i tak nasz sklep jest czynny do godz. 21, więc po co przedłużać miejscowym pijakom możliwość zakupu alkoholu do późnej nocy?” — piszą autorzy listu. Na miejscu, w Pustkowie, konfrontujemy zarzuty z rzeczywistością. Małecka ciemna kłitka, w której usytuowano Punkt Sprzedaży Pomocniczej GS, mieści się w tym samym budynku co świetlica wiejska i klub „Ruchu”. Schodki obsiadły piwosze. Niektórzy już na miejscu odbijają korki z butelek wina, które wypijają przed sklepem. Na trawie przed sklepem porozrzucone papiery i potłuczone szkło. Przy świetle małej żarówki trudno w sklepie cokolwiek zobaczyć. Ale ze złym zaopatrzeniem to chyba przesada, przydałoby się jedynie większy zapas konserw mięsno-warzywnych napojów i świeżych ryb.

Mieszkańcy Pustkowa, z którymi rozmawiałam, uskarżają się na sprzedawcę, że nie można kupić pół kostki masła, tylko całą. Nie obcina sznurków i końcówek od wędlin a wino można kupić u niego i w nocy.

Klub „Ruchu” przez ten nieszczęsny sklep zamknięty, bo pijacy prosto od lady chodzili do klubu, rozrabiali, niszczyli sprzęt. Nie można było żadnej imprezy urządzić spokojnie. Dobrze byłoby, żeby GS zrealizowała swój plan budowy nowego sklepu i żeby ktoś zainteresował się działalnością handlową sprzedawcy.

Bo tak dotąd sklep stanowił zaplecze „barku pod chmurką” dla niektórych mieszkańców. Tymczasem większość mieszkańców wsi chce spokojnie wypoczywać po ciężkiej pracy. (am)

SPOKOJNE ŻNIWA

POLANÓW. W gminie Polanów żęto już zboża z ponad 600 ha. Pozostałe 500 ha zostanie uprzątnięte jeszcze w tym tygodniu. Jak mówi naczelnik gminy — Henryk Krystowczyk tegoroczne żniwa przebiegają wyjątkowo spokojnie.

— Zawdzięczamy to dobre mu przygotowaniu maszyn przez SKR, przestrzeganiu uprzednio ustalonych planów usług, no i pogodzie.

W niedzielę zostały zakończone prace żniwne w POHZ Chocimino, Polanę

(am)

GDY NIE MA WŁAŚCICIELA...

BIAŁOGARD. Nadal nie należą do rzadkości place budów, na których pozostawiono bez opieki często znacznej wartości materiały budowlane, a nawet urządzenia. Robotnicy zrobili co do nich należało i przenieśli się na kolejny plac, a nadzorująca instytucja wykonawcza najczęściej zapomina o uprządkowaniu terenu budowy. W rezultacie materiały niszczeją, a bywa, że stają się przyczyną wypadków.

Ostatnio białogardzką straż pożarną zaalarmowały kłęby czarnego dymu unoszące się w biały dzień niemal nad centrum miasta. Szybko udano się na miejsce pożaru. Okazało się, że płonęły beczki ze smołą pozostawione wraz z kęgami studziennymi na trawniku przy ulicach Lelewela i Woj-

ska Polskiego. Pozostawione przez pracowników Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej, którzy przy tych ulicach wykonywali roboty kanalizacyjne.

Bezpańskim rzekomo miastem zainteresowały się dzieci. A ponieważ wyciekająca z beczek smoła (skutek upałów) zbyt nęciła nie tylko powonienie — postanowiły urządzić fajfajerk. Na szczęście pożar udało się zlokalizować, a w pobliżu nie było obiektów łatwopalnych. Czy należało dopuścić do porządkowania placu budowy przez dzieci i przy pomocy ognia? Spodziewamy się, że władze miasta Białogardu wyciągnęły w stosunku do winnych odpowiednie wnioski.

(5)

„UŚMIECH LATA”

LĘBORK. Miejsowy Dom Kultury organizuje często festyny nad jez. Lubowidz. Niedawno, przy współpracy z Ośrodkiem Sportu i Rekreacji oraz Klubem Wodnym LOK, zorganizowano trzeci z kolei festyn pn. „Uśmiech lata”.

Podczas festynu odbył się m.in. pokaz mody, przeprowadzono zawody pływackie, kajakowe, żeglarskie. W asyście dziesiątków żaglówek, motorówek, kajaków i rowerów wodnych przepełniona na motorówce wybrana z okazji z okazji festynu Miss Wakacji.

(ZS)

Final „sprawy protestów”

W dniu 7 bm. obradowała w Koszalinie Komisja Gier i Dyscypliny Sekcji Piłki Nożnej WFS. Na posiedzeniu rozpatrzono m. in. sprawy protestów drużyn Drzewiarz Świerczyzna, LZS Biekitni Motarzyno i LZS Jedność Przybysław (o czym informowaliśmy w dniu 28 lipca, w artykule „Stoliczku odkryj się”).

Po posiedzeniu Komisji otrzymaliśmy pismo od sekretarza Sekcji Piłki Nożnej WFS w Koszalinie.

Informuje on, że:

— „Na podstawie konfrontacji dokumentów przedstawionych przez obie strony, dotyczących meczu mistrzowskiego Drzewiarz — Piast

Człuchów, Komisja zadecydowała: — utrzymać w mocy podjętą uprzednio decyzję tj. 0:3 dla Piasta, — za świadome wprowadzenie w błąd KGID oraz Zarządu SPN ukarać grzywną w wysokości 1 tys. złotych LZS Drzewiarz Świerczyzna, — zawiesić w działalności

kierownika drużyny piłki nożnej LZS Drzewiarz na okres jednego roku.

KGID rozpatrzyła również sprawy odwołań LZS Motarzyno i LZS Przybysław od decyzji delegatur drawskiej i słupskiej.

— W świetle przedłożonych dokumentów — głos pismo, KGID uznała podjęte przez te delegatury decyzje za prawidłowe, zgodne z regulaminami rozgrywek, jak również Statutem i Postanowieniami PZPN.

Oznacza to, że do klas wyższych awansują drużyny Piasta Człuchów, Stoczniowca Ustka i Żelazbetu Kalisz Pom.

Czekamy na potwierdzenie tego w oficjalnym komunikacie KGID. (ebe)

NA TENISOWYCH ME AMATORÓW

Polscy tenisiści potwierdzili renomę deblowych specjalistów w tenisowych Mistrzostwach Europy amatorów. Do finału gry podwójnej mężczyzn awansowali legionści Jacek Niedźwiedzki i Tadeusz Nowicki, zwyciężając renomowaną parę ZSRR, Aleksander Metreweli i Tejmuraz Kakulja 6:1, 6:4. W finale rywalami Polaków będą Bułgarzy, bliźnięcy Bożydar i Mate Pampulowowie. Pokonali oni w 1/2 finału czechosłowacki debel Jan Pisecki i Pavla Hutka 6:7, 6:3, 6:1.

I liga żużlowa

Po niedzielnej serii spotkań żużlowej ekstraklasy przodują nadal reprezentanci gorzowskiej Stali, którzy w wyjazdowym meczu pokonali leszczyńską Unię 40:37. Zespół mistrza Polski, Włókniarza Częstochowa zajmując nadal drugie miejsce, po zwycięstwie na swym torze nad Polonią Bydgoszcz 42,5:34,5 pkt.

Tabela:

Stal Gorzów	16:4	+99
Włókniarz		
Częstochowa	14:6	+74
Kolejarz Opole	12:10	-53
Unia Leszno	10:10	+18
Sparta Wrocław	9:9	-5
Wybrzeże Gdańsk	8:12	-43
Polonia Bydgoszcz	7:13	-36
ROW Rybnik	4:14	-46

W ligach piłkarskich

We wczorajszym numerze nie mogliśmy podać dwóch wyników meczów I ligi. Oto one:

WISŁA — ZAGŁĘBIE 1:0, STAL RZESZÓW — ROW 1:1. Po uwzględnieniu tych spotkań na pierwsze miejsce w tabeli awansowała krakowska Wisła — 5 pkt, wyprzedzając Stal Mielec. Ruch, Pogoń, Tychy, Stal Rzeszów i Legia — po 4 pkt.

Jednocześnie prostujemy mylnie podany wynik II ligi grupy południowej. Zagłębie Lubin zremisowało z Piastem Gliwice 1:1.

Strefowe eliminacje MP

W niedzielę odbyły się w Mostowie strefowe eliminacje mistrzostw Polski młodzików i juniorów. Startowało w nich ponad 100 młodych kolarzy. Najlepiej spisali się zawodnicy poznańskiego Lecha, którzy zdecydowanie górowali w kategorii młodzików. W tej grupie na dystansie 51 km najlepszy okazał się Chruszcz przed Steinke i Włóczkowski (wszyscy Lech Poznań). Juniorzy mieli do pokonania 91 km. Zwyciężył Garuysz z Pomorza Starogard przed Ratajczykiem (Włókniarz Kalisz) i Kaszubem (Stomil Poznań).

Zawodnicy naszych województw nie odnieśli sukcesów. Wśród młodzików najlepszy był Litawicz z LZS Wybrzeże Kołobrzeg, który uplasował się na 18. miejscu. W wyścigu juniorów Kozłowski z bytowskiej Baszty zajął 4. miejsce. (ebe)

SUKCESY POLAKÓW W XI BWP

Na trasach Lubelszczyzny rozgrywany jest obecnie XI Bałtycki Wyścig Przyjaźni. Jak na razie ton wyścigowi nadają kolarze polscy. Zwycięzcą trzeciego etapu został Karaś z Warszawy, przed Czają z Lublina i Freinwaldem (Łotwa).

Młodzi lekkoatleci w wysokiej formie

Na zakończonych w Warszawie Mistrzostwach Polski juniorów starszych padło wiele wartościowych rezultatów. Pisaliśmy już o rekordzie kraju Jacka Wsoły w skoku wzwyż. W ostatnim dniu zawodów najlepszy wynik uzyskał Piotr Zgarda z SZS-AZS Poznań, który wygrał bieg na 2 tys. m. z przeszkodami wynikiem — 5:55,0. Jest to rekord Polski i zarazem najlepszy tegoroczny wynik w Europie uzyskany przez juniora.

Na wysokim poziomie stał konkurs sruku w dal. Zwyciężył Dunek (SZS AZS Toruń) — 7,80 m, przed Jaskułą (SZS-AZS Warszawa) — 7,77 m i Balcerem z bydgoskiej Zawiszy — 7,57 m.

Z występujących w mistrzostwach lekkoatletów na szych województw najwłaściwszy wynik osiągnęła

sztafeta chłopców 4×400 m, z Gryfa Słupsk, w składzie: Szybowski, Tejc, Jakubczyk i Antczak. Użykali oni drugie miejsce w czasie — 3:15,6 min. Zwycięzła sztafeta warszawskiej Skry — 3:14,8 min. Jest to nowy rekord kraju juniorów.

Kilka dobrych wyników osiągnęli także lekkoatleci koszalińskiego Bałtyku. Na mityngu w Warszawie Lech Jaworski ustanowił nowy rekord okręgu na 400 m ppł. — 53,4 sek.

Na mistrzostwach juniorów zrzeszenia Start, KS Bałtyk zajął 6 miejsce w punktacji klubowej, wyprzedzając m.in. tak znane kluby jak Cracovia czy Burza Wrocław. Na tych zawodach sztafeta juniorów młodszych na 4×400 m ustanowiła rekord okręgu w tej kategorii osiągając czas — 3:30,3 sek. (ebe)

Przed finałem w Nicei

Lekkoatleci NRD startowali w niedzielę w Poczdamie. Był to ostatni sprawdzian reprezentantów tego kraju przed startem w finale Pucharu Europy w Nicei.

Świetną formę zademonstrowały sprinterki. Na dystansie 200 m zwyciężyła mistrzyni olimpijska Renate Stecher w czasie 22,44 przed Ellen Streidt — 22,84 i Carla Bedendorf — 22,90.



24-letnią modelką z Mediolanu Marinella Valent została specjalnie zaproszona do Wielkiej Brytanii aby uraczyć wyśmienitym winem gości przybyłych na otwarcie salonu włoskich mebli w Barton Arcade.

CAF - AF

KŁOPOTY DEMOGRAFICZNE RFN

BOCIANY LĄDUJĄ W GARAZACH

(Korespondencja z Bonn)

Za problem numer jeden uznaje ostatnio wielu publicystów w RFN — niepokojący demografów spadek przyrostu naturalnego. W związku ze starzeniem się społeczeństwa piętnowane są młode małżeństwa „zerowe”, tzn. nie posiadające dzieci. Według niektórych katastroficznych prognoz na początku XXI stulecia liczba Niemców zmniejszy się o 2,5 mln osób. Nie wszyscy jednak oceniają sytuację również tragicznie.

Co siódme małżeństwo bezdzietne

Wprowadzie według „Die Welt” co siódme małżeństwo w RFN nie posiada dzieci. Należy tym samym do modelu rodziny „zerowej”. Coraz mniej małżeństw odpowiada typowi idealnemu z ilością (statystyczna) 2, 2—3, 4 dzieci. Antropolog prof. dr Hans Jürgens zauważa jednak na łamach „Die Zeit”, że mimo stagnacji demograficznej nie można mówić jeszcze o „zerowym” przyroście w sensie ogólnym. Zjawisko kryzysowe może mieć bowiem charakter przejściowy. Nie widzi też potrzeby uciekania się do propagandy, która by przy pominięciu czasów Wilhelma II czy nawet III Rzeszy — dodajmy: z praktykami SS-mańskich „stajni zarodkowych”. Badania prowadzone w RFN wykazują, iż wzrasta liczba małżeństw które z samego założenia w ogóle nie planują powiększenia rodziny. W przeciwieństwie do tradycji wielokoniemieckich rodziny wielodzietne podejrzewane są w opinii o brak poczucia odpowiedzialności, o niefrasobliwość, rozwagi, o brak uświadomienia.

Ciąża — „stan nienormalny”

Prof. Jürgens widzi możliwość przeciwdziałania temu stanowi rzeczy nie w akcji propagandowej, w proklamowaniu jakiegoś „tygodnia dziecka”, inseminacji kobiet obcą sperma

(jak proponuje się w „Die Welt”), ale w przywróceniu serdecznego przywiązania do dziecka i jego dobrego imienia.

Ostro oceniają stan obecny publicyści katolickiej Bawarii. Pod ostrzałem są panie, które zadowalały się jednym dzieckiem „prestiżowym”, oraz panowie, którzy wyżej cenili karierę osobistą od rodzinnego szczęścia. Rosną więc koszty bankowe już z tej racji, że stopa życiowa małżeństw bezdzietnych jest trzykrotnie wyższa od standardu rodzin z kilkorgiem dzieci. Wzrasta konsumpcja, na piedestale staje sybarytizm, ciążę określa się jako stan nienormalny, chorobowy. Przestały odgrywać rolę stare motywy rodzenia dzieci dla przeciwwstawienia się eksplozji demograficznej w innych krajach, motywy wulgarnego produkowania mięsa armatniego na wypadek wojny.

Przed wszystkim samochód

Znakomita, acz przypadkowa ilustracja do tych wynurzeń, jest karykatura znakomitego rysownika Hicksa, jaką zamieszcza „Die Welt” obok artykułu na temat „recesji duchowej”: bocian w interpretacji karykaturzysty przynosi owiniętego w pieluski — nowego volkswagena — popularnego „garbusa” z roczną gwarancją. Bierze górę przeświadczenie, że najmilszym i bardzo zdolnym dzieckiem w RFN jest przede wszystkim nowy samochód. Truizm ten znajduje potwierdzenie w najświeższych danych statystycznych: szok paliwowy został przezwyciężony, mimo zwyżki cen na benzynę. W pierwszej połowie 1975 r. 15 procent właścicieli samochodów zakupiło wozy najnowszych typów. Zużycie benzyny w pierwszych pięciu miesiącach 1975 roku wzrosło w stosunku do tego samego okresu roku poprzedniego o 11,4 procenta. Bociany omijała sypialnie i lądował w garażach.

ANDRZEJ RZEPECKI

KOSZMARY SAMOCHODOWEGO LATA

KTO SIĘ BOI „BLASZANEGO SMOKA”?

(Korespondencja z Wiednia)

Niemieckie słowo „Wurm” można tłumaczyć dwójako: potocznie — jako robak i literacko — jako smok. Ostatnio w austriackiej prasie straszy „blaszany robak”, ale jeżeli w chwili zatrzymania się miewa on... 80 km długości, to może już raczej — „blaszany smok”.

Blechwurm — to nazwa, która pojawiła się tego lata na określenie kolumn samochodowych, pokrywających szalenie szosy i autostrady Austrii. Jazda w kolumnie, kiedy przed tobą i za tobą jak okiem sięgnąć nie widać na szosie niczego więcej poza samochodami, nie należy w krajach Europy zachodniej do rzadkości. Ale to, co ma miejsce tego lata w Austrii, przybiera wręcz rozmiary katastrofalne. Wystarczy słuchać powtarzanych przez radio co godzinę komunikatów, aby dowiadywać się wciąż od nowa: w wyniku wypadku drogowego szosa numer X została zablokowana, ci, którzy jeszcze mają swobodę manewru, niech korzystają z objazdu takimi a takimi drogami bocznymi. Na poszczególnych przejściach granicznych podawany przez radio czas oczekiwania określany bywa na kilka godzin, a coraz częściej pada sformułowanie: „Czas oczekiwania nieokreślony” lub „trudny do przewidzenia”. Zdarza się to szczególnie wtedy, gdy strajkują na włoski sposób celnicy (to znaczy spełniają swoje czynności szczególnie solidnie) albo w okresie ferii świątecznych, kiedy gasterbeiterzy jadą na krótki urlop do swych rodzinnych krajów.

Katanga wielogodzinnej jazdy w minimalnym tempie, w chmurze spalin i letnim upale zwielokrotnia możliwość wypadków zarówno w wyniku zmęczenia kierowców, jak i niegroźnych nawet w innych warunkach defektów, które w „korku” stają się przyczyną karamboli z udziałem kilku albo i kilkunastu pojazdów. Cóż za mówić o sytuacjach, w których kierowca nie wytrzymuje nerwowo, traci opamiętanie, zaczyna wyprzedzać, przepychać się do przodu, nie mając zupełnie możliwości ucieczki przed nadjeżdżającym z przeciwka pojazdem. Jeden z dramatycznych mel-dunków, nadanych z policyjnego helikoptera, patrolującego zatłoczoną szosę, brzmiał: „Oni zachowują się jakby oszaleli...”.

„Blechwurm” pochłania coraz więcej ofiar. Jednej z lip-

cowych niedzieli zginęły na szosach Austrii 22 osoby prawie wyłącznie w wyniku czołowych zderzeń w czasie wyprzedzania kolumny. W takich warunkach zginął przed kilkunastu dniami przewodniczący Austriackiej Partii Ludowej Karl Schleiner, którego samochód z niezrozumiałych przyczyn wyjechał z kolumny na lewą stronę i zderzył się z nadjeżdżającą ciężarówką.

Do rangi jednego z wielkich problemów społeczno-gospodarczych urasta w tych warunkach kwestia autostrad południowej. O ile w kierunku zachodnim autostradą z Wiednia można dostać się bez kolizji do RFN i Szwajcarii, o tyle na południe droga wiedzie odcinkami przez znajdującą się w budowie autostradę, odcinkami zaś przez normalne, dwupasmowe szosy, pełne skrzyżowań i przejazdów przez miejscowości, wspinające się serpentynami na górskie przełęcze i służące zarówno ruchowi tranzytowemu, jak i przejazdom bliskiego zasięgu.

Budowa przynajmniej jednego autostradowego połączenia do Włoch stała się tematem sporu między rządem a opozycją między Ministerstwem Komunikacji a rządami krajów federalnych, przez które ma ona przebiegać, gazety podejmują akcje wśród swych czytelników na rzecz poparcia tego przedsięwzięcia, między innymi przez drukowanie nalepek na szyby samochodów „Tak! — dla południa”. Ale tu chodzi o grube miliardy szylingów. O setki kilometrów nawierzchni, dziesiątki mostów, wiaduktów i tuneli, o moce przerobowe, materiał i pieniądze. Utrzymuje się opinię, że autostrada, a właściwie co najmniej dwie autostrady — powinny być finansowane zarówno przez rząd federalny, rządy zainteresowanych Landów, jak i przez samych automobilistów. Odrzuca się jak dotychczas koncepcję wprowadzenia na wzór włoski odpłatności za przejazd autostradą, pobieranych na poszczególnych odcinkach. Pesymiści, a raczej realisci, są jednak zdania, że będzie dobrze, jeśli budowa autostrady z Wiednia zakończy się przed upływem bieżącego stulecia. A tymczasem kolorowy „blaszany smok” pełźnie po zatłoczonych drogach Austrii, nie tylko zresztą w kierunku na południe — zjeżdżając dynelem i ogniem, zaś ludzie są wobec niego bezsilni.

JERZY W. SOLECKI